

# OLYMPUS®

OLYMPUS IMAGING CORP.

Shinjuku Monolith, 3-1 Nishi-Shinjuku 2-chome, Shinjuku-ku, Tokyo 163-0914, Japan. Tel. 03-3340-2111

OLYMPUS IMAGING AMERICA INC.

3500 Corporate Parkway, P.O.Box 610, Center Valley, PA 18034-0610, U.S.A. Tel. 1-888-553-4448

OLYMPUS IMAGING EUROPA GMBH

(Premises/Goods delivery) Wendenstrasse 14-18, 20097 Hamburg, Germany. Tel. 040-237730

(Letters) Postfach 10 49 08. 20034 Hamburg, Germany.

OLYMPUS UK LTD.

Vision House 19, Colonial Way Watford Hertfordshire WD24 4JL, United Kingdom. Tel. 01923-83-1100

<http://www.olympus.com/>

**Olympus Polska sp. z o.o.**

ul. Suwak 3, 02-676 Warszawa. tel. 022 - 366 00 77, faks 022 - 831 04 53

# OLYMPUS®

## DYKTAFON CYFROWY

# DS-5000 DS-5000iD

PL INSTRUKCJA OBSŁUGI

Dziękujemy Państwu za zakup  
dyktafonu cyfrowego firmy Olympus.

Prosimy o przeczytanie tej instrukcji obsługi w celu uzyskania  
informacji na temat prawidłowego i bezpiecznego korzystania  
z tego urządzenia.

Instrukcję obsługi należy zachować do użytku w przyszłości.

W celu uzyskania odpowiedniej jakości nagrań  
zalecamy przetestowanie działania funkcji  
i poziomu nagrywania.

Wydrukowano w Niemczech · OIME · X · 2/08 · Hab. · E0

### Informacja dla użytkowników w Europie



Oznaczenie „CE” wskazuje, że niniejszy produkt jest zgodny z europejskimi wymaganiami dotyczącymi bezpieczeństwa, zdrowia oraz ochrony środowiska i klienta.

Ten symbol [przekreślony kontener na śmieci na kółkach (dyrektywa WEEE, Aneks IV)] oznacza, że we wszystkich krajach UE wymagane jest segregowanie odpadów z urządzeń elektronicznych i elektrycznych od innych odpadów. Urządzeń opatrzonych takim symbolem nie należy wyrzucać z odpadami komunalnymi. W celu usunięcia niniejszego produktu należy skorzystać z usług zwrotu i odbioru takich produktów.

Produkt podlegający tej dyrektywie: DS-5000 / DS-5000iD

## Wprowadzenie

- Zawartość tej instrukcji może w przyszłości ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia. Aby uzyskać najnowsze informacje dotyczące nazw produktów i numerów modeli, należy skontaktować się z Centrum pomocy technicznej.
- Dołożono wszelkich starań, aby zapewnić prawidłowość informacji zawartych w tej instrukcji. W przypadku znalezienia wątpliwego elementu, błędu lub pominięcia prosimy o kontakt z centrum pomocy technicznej.
- Firma Olympus nie ponosi odpowiedzialności za bierne uszkodzenia lub szkody będące wynikiem utraty danych na skutek wady produktu, przeprowadzenia naprawy przez firmę inną niż Olympus lub autoryzowaną placówkę serwisową Olympus ani za szkody powstałe z innych przyczyn.

### Znaki handlowe

Microsoft i Windows są zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Microsoft Corporation.

Macintosh jest znakiem towarowym firmy Apple Inc.

Intel i Pentium są zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Intel Corporation.

SD i microSD są znakami towarowymi stowarzyszenia SD card Association.

SDHC i microSDHC są znakami towarowymi stowarzyszenia SD card Association.

Inne nazwy produktów i marek wymienione w tej instrukcji mogą być znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi odpowiednich podmiotów.

...**dss**<sup>PRO</sup>  
DIGITAL SPEECH STANDARD

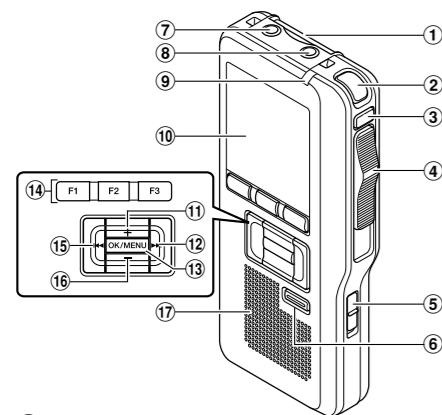
**SD**<sup>TM</sup>

**SD**<sup>TM</sup>  
HC

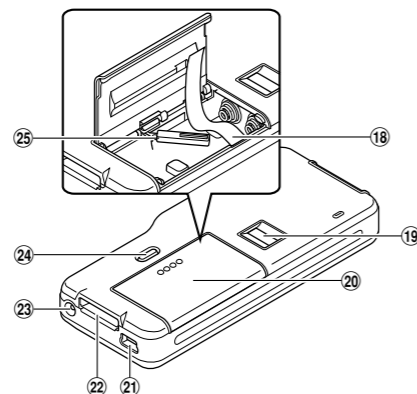
**micro**  
**SD**

**micro**  
**SD**<sup>TM</sup>  
HC

## Nazwy elementów



- 1 Gniazdo karty SD
- 2 Wbudowany mikrofon
- 3 Przycisk NEW
- 4 Przesuwany przełącznik (REC / STOP / PLAY / REV)
- 5 Przełącznik POWER (ON / OFF)
- 6 Przycisk ERASE
- 7 Gniazdo słuchawkowe – EAR
- 8 Złącze mikrofonowe – MIC
- 9 Kontrolka nagrywania / odtwarzania
- 10 Wyświetlacz (Panel LCD)
- 11 Przycisk VOLUME (+)
- 12 Przycisk szybkiego przewijania do przodu (▶▶)
- 13 Przycisk OK / MENU

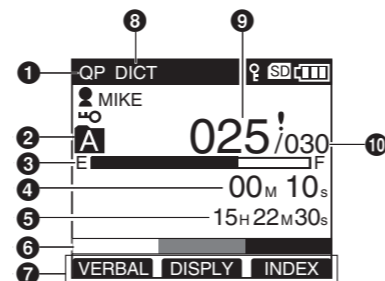


- 14 Przyciski programowalne (F1, F2, F3)
- 15 Przycisk szybkiego przewijania do tyłu (◀◀)
- 16 Przycisk VOLUME (-)
- 17 Wbudowany głośnik
- 18 Taśma do wyjmowania baterii
- 19 Czytnik linii papilarnych\*
- 20 Pokrywa baterii
- 21 Terminal PC (USB)
- 22 Złącze stacji dokującej
- 23 Złącze zasilania
- 24 Przycisk otwierania pokrywy baterii
- 25 Pokrywa karty microSD

\*tylko DS-5000iD

## Nazwy elementów

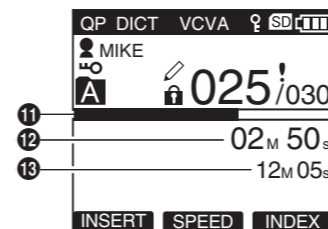
### Wskaźniki na wyświetlaczu



#### Ekran wyświetlany w trybie nagrywania

- 1 Wskaźnik trybu nagrywania
- 2 Bieżący folder
- 3 Wskaźnik dostępnej pamięci (pasek E / F)
- 4 Aktualny czas nagrania
- 5 Pozostały czas nagrania
- 6 Wskaźnik poziomu
- 7 Przyciski ekranowe

- ID użytkownika
- Wskaźnik baterii
- Wskaźnik karty SD
- Wskaźnik karty microSD
- Wskaźnik VCVA (aktywacji nagrywania głosem)



#### Ekran wyświetlany w trybie odtwarzania

- 8 Wskaźnik czułości mikrofonu
- 9 Numer bieżącego pliku
- 10 Całkowita liczba plików w folderze
- 11 Pasek postępu odtwarzania
- 12 Aktualny czas odtwarzania
- 13 Całkowity czas nagrania wybranego pliku

- Wskaźnik oczekiwania
- Wskaźnik blokady karty
- Wskaźnik szyfrowania
- Wskaźnik priorytetu
- Wskaźnik blokady kasowania

## Warunki gwarancji

1. Jeżeli to urządzenie zostanie uszkodzone mimo prawidłowego użytkowania (zgodnie z dostarczonymi zasadami prawidłowego użytkowania i instrukcją obsługi w formie pisemnej) w okresie obowiązyującym w kraju, w którym zakupiono produkt, a określonym w witrynie internetowej <http://www.olympus.com>, zostanie ono bezpłatnie naprawione lub, wedle uznania firmy Olympus, wymienione na nowe. Aby złożyć reklamację na mocy niniejszej gwarancji, klient musi zwrócić produkt wraz z dowodem zakupu sprzedawcy, u którego go nabył, lub w dowolnym serwisie firmy Olympus w regionie zakupu. Produkt należy zwrócić przed upływem terminu gwarancji.
2. Koszty dostarczenia produktu do autoryzowanego punktu serwisowego firmy Olympus są określone w przepisach lokalnych. Na terenie Polski koszty te pokrywa firma Olympus Polska (z odpowiednią procedurą można zapoznać się na stronie [www.olympus.pl](http://www.olympus.pl)).
3. Gwarancja nie obejmuje następujących przypadków, a klient poniesie opłaty na naprawę, nawet jeżeli uszkodzenie nastąpi w okresie obowiązywania gwarancji podanym powyżej.
  - (a) Uszkodzenia spowodowane w wyniku nieprawidłowej obsługi (na przykład wykonanie czynności nieopisananej w zasadach prawidłowego użytkowania lub w innej części instrukcji obsługi).
  - (b) Uszkodzenia spowodowane w wyniku naprawy, modyfikacji, czyszczenia itp. nie przeprowadzonego przez firmę Olympus lub autoryzowany punkt serwisowy Olympus.
  - (c) Uszkodzenia powstałe podczas transportu, uderzenie po upadku itp., które nastąpiły już po zakupieniu urządzenia.
  - (d) Uszkodzenia powstałe w wyniku pożaru, trzęsienia ziemi, powodzi, wyładowań atmosferycznych lub innych klęsk żywiołowych, zanieczyszczenia środowiska lub niestabilności źródła zasilania.
  - (e) Uszkodzenia powstałe w wyniku niestarannego lub nieprawidłowego przechowywania (na przykład w wysokiej temperaturze lub wilgotności, w pobliżu środków owadobójczych, takich jak naftalina lub szkodliwych chemikaliów itp.), nieprawidłowej konserwacji itp.
  - (f) Uszkodzenia powstałe w wyniku wyczerpania się baterii.
  - (g) Uszkodzenia powstałe w wyniku przedostania się do wnętrza urządzenia piasku, błota itp.
  - (h) W przypadku nieokazania dowodu zakupu urządzenia.
4. Niniejsza Umowa Gwarancyjna obejmuje jedynie dane urządzenie; gwarancja nie obejmuje żadnego z elementów wyposażenia dodatkowego urządzenia.
5. Odpowiedzialność firmy Olympus wynikająca z tej gwarancji jest ograniczona do naprawy lub wymiany urządzenia. Firma nie ponosi żadnej odpowiedzialności za żadne szkody i straty bezpośrednie lub wynikowe poniesione przez klienta z powodu uszkodzenia urządzenia, a w szczególności za utratę lub uszkodzenie sprzętu lub akcesoriów używanych z urządzeniem, ani za żadne straty wynikające z opóźnienia naprawy lub utratę danych. Gwarancja nie ma wpływu na obowiązujące przepisy prawa.

# Spis treści

|  |   |
|--|---|
| Nazwy elementów .....                        | 3 |
| Spis treści .....                            | 5 |
| Bezpieczne i prawidłowe<br>użytkowanie ..... | 6 |
| Uwagi ogólne .....                           | 7 |

## 1 Pierwsze kroki

|   |    |
|---|----|
| Główne funkcje .....  | 10 |
| Karta pamięci.....  | 11 |
| Wkładanie akumulatorów .....                                    | 13 |
| Ładowanie baterii akumulatorowej .....                          | 15 |
| Korzystanie z baterii akumulatorowej ....                       | 17 |
| Korzystanie z zasilacza sieciowego.....                         | 18 |
| Włączanie dyktafonu .....                                       | 19 |
| Tryb oszczędzania energii .....                                 | 19 |
| Wkładanie i wyjmowanie karty SD .....                           | 20 |
| Ustawianie daty i godziny<br>(Time & Date).....                 | 21 |
| Ustawianie miejsca docelowego<br>nagrywania (Card Select) ..... | 23 |

## 2 Podstawowe operacje

|                  |    |
|------------------|----|
| Nagrywanie ..... | 24 |
| Odtwarzanie..... | 28 |
| Kasowanie.....   | 30 |

## 3 Zaawansowane operacje

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| Lista opcji menu.....             | 34 |
| Korzystanie z menu .....          | 38 |
| Wybieranie folderów i plików..... | 39 |

|  |    |
|--|----|
| Wyświetlanie informacji o pliku .....              | 40 |
| Funkcja blokady urządzenia.....                    | 41 |
| Ustawianie poziomów priorytetu<br>(Priority).....  | 44 |
| Ustawianie ID użytkownika<br>i typu nagrania ..... | 45 |
| Komentarz ustny.....                               | 48 |
| Znaki indeksu.....                                 | 49 |
| Wkładanie i wyjmowanie karty<br>microSD .....      | 50 |
| Formatowanie karty (Format) .....                  | 51 |
| Dostosowywanie dyktafonu .....                     | 53 |

## 4 Zarządzanie plikami na komputerze PC

|  |    |
|--|----|
| Program DSS Player .....                       | 54 |
| Instalowanie programu DSS.....                 | 56 |
| Odeinstalowywanie programu DSS .....           | 57 |
| Korzystanie z Pomocy Online .....              | 57 |
| Podłączanie dyktafonu do<br>komputera PC ..... | 58 |
| Uruchamianie programu DSS .....                | 60 |

## 5 Inne informacje

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| Lista komunikatów alarmowych..... | 61 |
| Rozwiązywanie problemów.....      | 62 |
| Akcesoria (opcjonalne).....       | 63 |
| Specyfikacja techniczna.....      | 64 |
| Wsparcie techniczne .....         | 64 |
| Warunki gwarancji .....           | 65 |

# Bezpieczne i prawidłowe użytkowanie

Przed uruchomieniem nowego dyktafonu należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją obsługi, aby poznać zasady prawidłowego i bezpiecznego użytkowania. Prosimy o umieszczenie niniejszej instrukcji obsługi w łatwo dostępnym miejscu, aby zawsze mogła służyć pomocą.

## Ważne uwagi dotyczące bezpieczeństwa

Niektóre symbole używane w instrukcji obsługi i na tym urządzeniu służą ochronie użytkowników przed obrażeniami ciała, a otoczenia i dóbr materialnych przed uszkodzeniem. Przed przeczytaniem informacji na temat środków ostrożności należy zapoznać się z poniższymi definicjami i znaczeniem symboli.



Niebezpieczeństwo

Oznacza niebezpieczeństwo, które może spowodować poważne obrażenia lub śmierć.



Ostrzeżenie

Oznacza przedmioty lub działania, które mogą spowodować poważne obrażenia lub śmierć.



Przeestroga

Oznacza przedmioty lub działania, które mogą spowodować uszkodzenie mienia lub obrażenia ciała.

## Symbole zabraniające wykonywania określonej czynności



Zabronione



Nie demontować

## Symbole nakazujące wykonanie określonej czynności



Obowiązkowe



Odłączyć od gniazdka elektrycznego

## Konwencje stosowane w tym podręczniku

- Słowo „karta” oznacza kartę SD i microSD.
- Fraza „DSS Player” oznacza program DSS Player Pro R5 Dictation Module w systemie Windows i program DSS Player na komputerach Apple Macintosh.
- Uwagi na dole strony zawierają informacje dodatkowe, wyjątki lub opisują elementy powiązane.
- Słowa pisane wielkimi literami, na przykład PLAY lub REC dotyczą funkcji, przycisków lub ustawienia przełącznika dyktafonu.

# Uwagi ogólne

- Nie należy pozostawiać dyktafonu w miejscach, w których występuje wysoka temperatura i wilgotność ani wystawiać go na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, np. wewnątrz zamkniętego samochodu stojącego bezpośrednio w nasłonecznionym miejscu.
- Nie należy narażać dyktafonu na działanie wilgoci i kurzu.
- Do czyszczenia urządzenia nie należy stosować roztworów organicznych, takich jak alkohol, czy rozpuszczalniki do farb.
- Nie należy umieszczać dyktafonu na urządzeniach elektrycznych, takich jak odbiorniki telewizyjne, bądź lodówki ani w ich pobliżu.
- Należy unikać nagrywania i odtwarzania w pobliżu telefonów komórkowych oraz innych urządzeń bezprzewodowych, ponieważ mogą one powodować zakłócenia lub szumy. W przypadku zakłóceń należy przejść w inne miejsce lub oddalić dyktafon od źródła zakłóceń.
- Nie należy dopuszczać do przedostawania się piasku lub zanieczyszczeń do wnętrza urządzenia. Piasek i zanieczyszczenia mogą spowodować uszkodzenia, których nie będzie można naprawić.
- Nie należy potrząsać urządzeniem ani poddawać go silnym drganiom.
- Nie należy samodzielnie demontować urządzenia, naprawiać go ani modyfikować.
- Nie należy korzystać z urządzenia w trakcie prowadzenia pojazdów (takich jak rower, motocykl czy gokart).
- Urządzenie należy przechowywać w miejscach niedostępnych dla dzieci.

## <Ostrzeżenie dotyczące utraty danych>

W wyniku błędnej obsługi, nieprawidłowego działania urządzenia lub podczas naprawy może dojść do uszkodzenia lub skasowania zawartości pamięci.

W przypadku ważnych danych zalecane jest utworzenie kopii zapasowej i zapisanie danych na innym nośniku, np. na dysku twardym komputera.

## Baterie / Bateria akumulatorowa

### ⚠ Niebezpieczeństwo

- Nie wolno przylutowywać przewodów lub złączy bezpośrednio do baterii ani ich modyfikować.
- Nie wolno łączyć ze sobą biegunów ⚡ i ⚡. Może to spowodować pożar, przegrzanie lub porażenie prądem elektrycznym.
- W przypadku przenoszenia lub przechowywania akumulatora należy włożyć go do jego opakowania w celu ochrony styków. Nie wolno przenosić ani przechowywać akumulatora razem z metalowymi przedmiotami (na przykład kólkami na klucze). Nieprzestrzeganie tego zalecenia może spowodować pożar, przegrzanie lub porażenie prądem elektrycznym.
- Nie wolno podłączać baterii bezpośrednio do gniazdka elektrycznego ani gniazda zapalniczki w samochodzie.
- Nie wolno wkładać baterii przy odwrotnym ustawieniu biegunów ⚡ i ⚡.
- W przypadku dostania się elektrolitu z baterii do oczu, należy natychmiast przemyć je czystą wodą i skontaktować się z lekarzem.
- Przy biegunie ⚡ znajduje się otwór, przez który uchodzi gaz. Nie wolno go zasłaniać ani blokować.

### ⚠ Ostrzeżenie

- Nie wolno umieszczać baterii w pobliżu ognia, w miejscach, w których panuje wysoka temperatura, zwierać ich biegunów, ani demontować.
- Nie należy powtórnie ładować baterii alkalicznych, litowych ani żadnych innych baterii jednorazowego użytku.
- Nigdy nie należy używać baterii, których powłoka zewnętrzna jest uszkodzona lub popękana.
- Baterie należy przechowywać w miejscach niedostępnych dla dzieci.
- Jeśli podczas pracy urządzenie generuje nieprawidłowe dźwięki, jest nadmiernie nagrzane lub wyczuwalny jest zapach spalenizny albo dym:

- ① Należy niezwłocznie wyjąć baterie, zachowując ostrożność, aby uniknąć poparzenia.
- ② Należy skontaktować się ze sprzedawcą lub lokalnym przedstawicielem firmy Olympus w celu wykonania czynności serwisowych.

- Nie wolno narażać akumulatorów na działanie wody. Nie wolno dopuszczać do zamoczenia biegunów.
- Nie wolno usuwać ani uszkadzać izolacji baterii.
- Nie wolno używać baterii w przypadku stwierdzenia nieprawidłowości, takich jak wyciek elektrolitu, zmiana barwy lub odkształcenie.
- Jeżeli ładowanie nie zostanie zakończone w odpowiednim czasie, należy odłączyć ładowarkę od źródła zasilania.
- Jeżeli elektrolit z baterii znajdzie się na skórze lub ubraniu, należy natychmiast zmyć go czystą wodą.
- Baterie należy przechowywać z dala od ognia.

### ⚠ Przewaga

- Dostarczonych akumulatorów można używać tylko z dyktafonem cyfrowym Olympus DS-5000 / 5000iD. Nie wolno używać ich w innych urządzeniach.
- Nie wolno poddawać baterii silnym wstrząsom.
- Nie wolno używać razem baterii różnych typów, firm lub o innym napięciu.
- W przypadku korzystania z baterii akumulatorowych należy ładować je w tym samym czasie.
- W przypadku korzystania z baterii akumulatorowych, które nie były używane przez pewien czas, przed ponownym użyciem należy je naładować.

### Stacja dokująca

#### ⚠ Niebezpieczeństwo



- Nie wolno odłączać zasilacza sieciowego ani kabla sieciowego mokrymi rękami. Może to spowodować porażenie prądem elektrycznym lub obrażenia ciała.



- Ze stacją dokującą należy używać tylko dostarczonego zasilacza sieciowego. Używanie jej z innym zasilaczem sieciowym może spowodować przegrzanie, pożar lub uszkodzenie.

#### ⚠ Ostrzeżenie



Nie demontować



Odłączyć od gniazdko elektrycznego

- Nie wolno demontować, modyfikować ani samodzielnie naprawiać dyktafonu. Może to spowodować pożar, porażenie prądem elektrycznym lub obrażenia ciała.
- Nie wolno używać go w miejscach, w którym może być narażony na działanie wody (na przykład w łazience). Zamoczenie dyktafonu może spowodować pożar lub porażenie prądem elektrycznym.
- Nie wolno upuszczać dyktafonu ani poddawać go wstrząsom. Może to spowodować uszkodzenie, pożar lub porażenie prądem elektrycznym.
- Nie wolno wkładać metalowych przewodów ani małych przedmiotów do wnętrza urządzenia. Może to spowodować pożar, przegrzanie lub porażenie prądem elektrycznym.
- Dyktafon należy przechowywać w miejscach niedostępnych dla dzieci. Nie należy pozwalać dzieciom na korzystanie z tego urządzenia bez nadzoru osób dorosłych.

#### ⚠ Przewaga

- Nie wolno używać ani przechowywać stacji dokującej w / na niestabilnej powierzchni, na przykład na telewizorze, itp. Jeżeli spadnie, może spowodować obrażenia ciała lub ulec uszkodzeniu.
- Jeżeli stacja dokująca ma nie być używana przez dłuższy czas, należy odłączyć zasilacz sieciowy lub kabel sieciowy od stacji dokującej i gniazdka elektrycznego. Jeżeli użytkownik nie zastosuje się do tego zalecenia, a stacja dokująca ulegnie uszkodzeniu, może to spowodować pożar.

## i zasilacza sieciowego

### Niebezpieczeństwo



• Należy podłączyć zasilacz sieciowy do gniazdka elektrycznego o prawidłowym napięciu (100–240 V prądu zmiennego). Podłączenie go do źródła zasilania o wyższym napięciu może spowodować pożar, wybuch, przegrzanie, porażenie prądem elektrycznym lub obrażenia ciała.



Odłączyć od gniazdka elektrycznego

• W celu zapewnienia bezpieczeństwa należy odłączyć zasilacz sieciowy od gniazdka elektrycznego przed rozpoczęciem konserwacji lub czyszczenia. Ponadto nie wolno podłączać ani odłączać wtyczki zasilania mokrymi rękami. Może to spowodować porażenie prądem elektrycznym lub obrażenia ciała.

### Ostrzeżenie

- Nie wolno demontować, naprawiać ani modyfikować zasilacza sieciowego w żaden sposób.
- Nie wolno dopuszczać, aby do wnętrza urządzenia dostały się ciała obce, w tym woda, metal lub substancje łatwopalne.
- Nie wolno dopuszczać do zamoczenia zasilacza sieciowego ani dotykać go mokrymi rękami.
- Nie wolno korzystać z zasilacza sieciowego w pobliżu źródeł łatwopalnych oparów (w tym ropy, benzyny i rozpuszczalnika).

#### Jeżeli

- ...wewnętrzne części zasilacza sieciowego zostaną odsłonięte po jego upuszczeniu lub uszkodzone w inny sposób:
- ...zasilacz sieciowy zostanie wrzucony do wody lub do jego wnętrza dostanie się woda, elementy metalowe lub substancje łatwopalne:
- ...podczas korzystania z zasilacza generuje on nieprawidłowe dźwięki, jest nadmiernie nagrany lub wyczuwalny jest zapach palenizny albo dym:
  - ① nie dotykaj odsłoniętych części;
  - ② natychmiast odłącz wtyczkę kabla sieciowego od gniazdka elektrycznego;

- ③ skontaktuj się ze sprzedawcą lub lokalnym przedstawicielem firmy Olympus w celu wykonania czynności serwisowych. Dalsze korzystanie z zasilacza sieciowego w tych warunkach może spowodować porażenie prądem elektrycznym, pożar lub obrażenia ciała.

### Przestroga



• Nie wolno korzystać z zasilacza sieciowego, jeżeli wtyczka kabla sieciowego jest uszkodzona lub nie jest całkowicie włożona do gniazdka elektrycznego. Może to spowodować pożar, przegrzanie, porażenie prądem elektrycznym, zwarcie lub uszkodzenie urządzenia.



Odłączyć od gniazdka elektrycznego

• Jeżeli zasilacz sieciowy nie jest używany, należy odłączyć go od gniazdka sieciowego. Nieprzestrzeganie tego zalecenia może spowodować pożar, przegrzanie lub porażenie prądem elektrycznym.



• Przy odłączaniu wtyczki od gniazdka elektrycznego należy trzymać ją ręką. Nie wolno nadmiernie wyginać kabla ani kłaść na nim ciężkich przedmiotów. Może to spowodować pożar, przegrzanie, porażenie prądem elektrycznym lub uszkodzenie urządzenia.



• Jeżeli zachodzi podejrzenie, że zasilacz sieciowy jest uszkodzony, należy odłączyć go od gniazdka elektrycznego i skontaktować się z najbliższym punktem serwisowym. Dalsze korzystanie z zasilacza sieciowego może to spowodować pożar, przegrzanie, porażenie prądem elektrycznym lub obrażenia ciała.



• Nie wolno używać ani przechowywać zasilacza sieciowego w miejscach, w których temperatura jest wysoka, na przykład w miejscu bezpośrednio nasłonecznionym, w zamkniętym samochodzie przy słonecznej pogodzie, w pobliżu grzejnika, na kocu elektrycznym itp. Nie wolno używać zasilacza, jeśli jest przykryty (na przykład kocem). Może to spowodować pożar, wybuch, wyciek elektrolitu lub przegrzanie.

## Główne funkcje

- Obsługa za pomocą przesuwanego przełącznika umożliwiająca łatwe i szybkie korzystanie z dyktafonu.
- Obsługa dwóch typów kart pamięci: SD i microSD (☞ str. 11).
- Trzy przyciski programowalne: F1, F2 i F3 (☞ str. 53).
- Nagrywanie i zapisywanie głosu zgodnie ze standardem Digital Speech Standard Pro (format DS2).
- Dwa tryby nagrywania: QP (Quality Playback – wysoka jakość) lub SP (Standard Playback – standardowa jakość) (☞ str. 36).
- Funkcja szyfrowania plików.
- Baterię akumulatorową Ni-MH można ładować w dyktafonie, korzystając z kabla USB lub zasilacza sieciowego (☞ str. 15, 16).
- Obsługa standardu USB 2.0 High-Speed umożliwiająca szybkie przesyłanie danych z dyktafonu do komputera.
- Pięć folderów i maksymalnie 200 plików / folder – maksymalnie 1 000 nagrań (☞ str. 24).
  - Przy użyciu programu DSS Player można utworzyć maksymalnie siedem folderów (1 400 plików) (☞ str. 53, 54).
- Duży ekran LCD z podświetleniem.
- Funkcja blokady urządzenia uniemożliwiająca korzystanie z niego osobom nieupoważnionym (☞ str. 41).
  - Uwierzytelnianie za pośrednictwem hasła lub skanera linii papilarnych (☞ str. 41, 42). (tylko DS-5000iD)
- Funkcja IndexMark umożliwiająca wyszukiwanie określonych miejsc w nagraniu (☞ str. 49).
- Funkcja komentarza ustnego umożliwiająca osobom spisującym tekst nagrania szybkie wyszukiwanie i odtwarzanie instrukcji na komputerze (☞ str. 48).
- Ustawianie priorytetu (☞ str. 44).
- Program DSS Player w zestawie (☞ str. 54).
  - Istnieje wiele możliwości dostosowania odtwarzacza do własnych preferencji.

# Karta pamięci

W tym dyktafonie dostępne są dwa rodzaje pamięci – karta SD i pamięć wbudowana (karta microSD), co umożliwia nagrywanie w wybranej pamięci.

Pamięć wbudowana to wymienna karta microSD, co umożliwi jej bezpieczne wyjęcie z dyktafonu w przypadku jego awarii.

## Kompatybilne karty

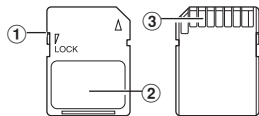
Ten dyktafon obsługuje karty pamięci o pojemności od 512 MB do 8 GB.

## Ustawienia i środowisko pracy karty

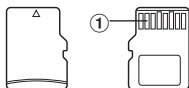
W przypadku korzystania z innej karty niż dostarczona w zestawie należy zapoznać się z najnowszymi informacjami dotyczącymi obsługiwanych przez firmę Olympus (http://www.olympus.com/). Ponadto dodatkowe informacje na temat korzystania z karty można znaleźć na następujących stronach.

- Wkładanie i wyjmowanie karty SD (E33 str. 20)
- Wkładanie i wyjmowanie karty microSD (E33 str. 50)
- Ustawianie miejsca docelowego nagrywania (Card Select) (E33 str. 23)
- Formatowanie karty (Format) (E33 str. 51)

### Karta SD




### Karta microSD



## Karta SD

### 1 Blokada karty

Karta SD wyposażona jest w blokadę. W przypadku korzystania z blokadę ważne dane są chronione przed przypadkowym nadpisaniem lub skasowaniem. Po włączeniu blokady na wyświetlaczu widoczny jest symbol .

### 2 Miejsce na informacje

Pozwala na zapisanie informacji umożliwiających identyfikację karty lub zawartość.

### 3 Styki karty

Są połączone ze stykami odczytu sygnału w dyktafonie.

## Karta microSD

### 1 Styki karty

Są połączone ze stykami odczytu sygnału w dyktafonie.

## Pojemność karty a przybliżony czas nagrywania\*1

| Pojemność | Tryb QP            | Tryb SP              |
|-----------|--------------------|----------------------|
| 512 MB    | 38 godz. 45 min    | 79 godz. 30 min      |
| 1 GB      | 77 godz. 40 min    | 159 godz. 05 min*2   |
| 2 GB      | 157 godz. 55 min*2 | 323 godz. 35 min*2   |
| 4 GB      | 310 godz. 10 min*2 | 635 godz. 25 min*2   |
| 8 GB      | 631 godz. 15 min*2 | 1 293 godz. 15 min*2 |

Powyżej podano czasy standardowe, a dostępny czas nagrywania zależy od typu karty.

\*1: Dostępny czas nagrywania dla pliku ciągłego.

Dostępny czas sumaryczny nagrywania może być krótszy w przypadku wielu krótkich nagrań.

\*2: Całkowity czas nagrania kilku plików. Maksymalny czas nagrywania dla pojedynczego pliku wynosi 99 godzin i 59 minut.

## ⚠ Ostrzeżenie



• **Nie wolno dotykać styków karty.**  
Może to spowodować uszkodzenie karty.



• **Nie wolno pozostawiać karty w miejscach, gdzie występują wylądowania elektrostatyczne.**



• **Kartę należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.**  
Jeżeli zostanie przypadkowo połknięta, należy natychmiast skontaktować się z lekarzem.

- Jeżeli do zapisania lub usunięcia danych z karty używanych jest kompatybilny z kartą czytnik na komputerze PC, maksymalny czas nagrywania na karcie może być krótszy. Aby uzyskać pierwotny czas nagrywania, należy przeprowadzić inicjalizację / formatowanie karty w dyktafonie.
- Firma Olympus nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenie lub utratę danych spowodowane nieprawidłowym korzystaniem z karty.

## Sprawdzanie informacji o karcie (Card Info.)

Informacje, takie jak pojemność karty i ilość pozostałej pamięci na zainstalowanej karcie można przedstawić na wyświetlaczu dyktafonu (☎ str. 35).

| Card Info. |        |
|------------|--------|
| SD         |        |
| Remain     | 540MB  |
| Capacity   | 1024MB |
| micro SD   |        |
| Remain     | 250MB  |
| Capacity   | 512MB  |
| BACK       | EXIT   |

### Uwagi

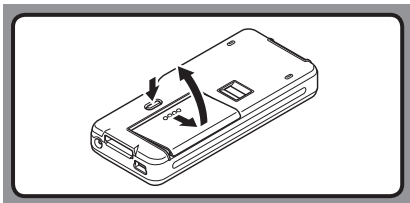
- **Przed inicjalizacją (sformatowaniem) karty należy sprawdzić, czy nie zawiera ona ważnych danych.** Inicjalizacja powoduje skasowanie wszystkich danych na karcie.
- W niektórych przypadkach karty, których formatowanie (inicjalizację) wykonano w innym urządzeniu, na przykład na komputerze, mogą nie zostać rozpoznane. Przed użyciem należy sformatować kartę w tym dyktafonie.
- Karta ma określony czas eksploatacji. Gdy okres ten będzie zbliżał się do końca, zapisywanie i kasowanie danych z karty będzie niemożliwe. W takim przypadku należy wymienić kartę.

# Wkładanie baterii

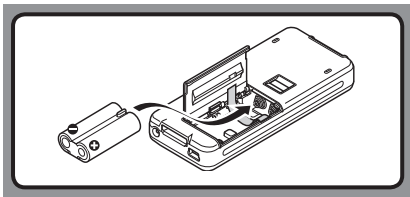
Ten dyktafon może być zasilany za pomocą baterii akumulatorowej Ni-MH lub baterii alkalicznych AAA.

## Bateria akumulatorowa Ni-MH (w zestawie)

- 1 Naciśnij lekko przycisk zwalniania pokrywy baterii i otwórz ją w sposób pokazany na rysunku poniżej.



- 2 Włóż baterię akumulatorową Ni-MH, zwracając uwagę na prawidłowe ustawienie biegunów, jak pokazano na rysunku poniżej, a następnie zamknij pokrywę baterii.



W przypadku korzystania z baterii akumulatorowej Ni-MH włóż ją tak, aby płaska strona z oznaczeniem biegunów była skierowana w dół, jak pokazano na rysunku poniżej. **Należy zachować ostrożność, ponieważ oznaczenia znajdujące się wewnątrz przedziału baterii dotyczą tylko baterii AAA.**

Ponadto baterię akumulatorową należy włożyć tak, aby taśma znalazła się pod nią, jak pokazano na rysunku. Baterię akumulatorową można łatwo wyjąć, pociągając taśmę.


**Po pociągnięciu taśmy bateria akumulatorowa może nagle wypaść, więc przy wyciąganiu należy przytrzymać ją palcem.**


Przed pierwszym użyciem bateria akumulatorowa musi zostać całkowicie naładowana w dyktafonie.

## Ładowanie baterii akumulatorowej

W miarę rozładowania baterii akumulatorowej zmienia się stan wskaźnika naładowania.



Gdy na wyświetlaczu pojawi się symbol , należy jak najszybciej naładować baterię akumulatorową.

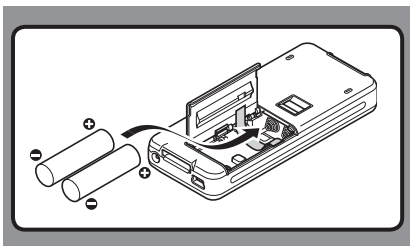
Gdy poziom naładowania baterii akumulatorowej jest niski, dyktafon wyłącza się, a na wyświetlaczu pojawi się komunikat [ Battery Low].

### Uwagi

- Wyjmowanie baterii akumulatorowej podczas działania dyktafonu może spowodować uszkodzenie pliku.
- Jeżeli bateria rozładuje się podczas nagrywania, bieżący plik zostanie utracony lub uszkodzony!
- Bardzo ważne jest, aby naładować baterię akumulatorową, gdy na wyświetlaczu LCD pojawi się symbol naładowania baterii tylko z jednym zaciemnionym polem.
- Jeśli dyktafon nie będzie używany przez dłuższy czas, należy wyjąć baterię akumulatorową.

### Baterie alkaliczne AAA



- 1 Naciśnij lekko przycisk zwalniania pokrywy baterii i otwórz ją (patrz str. 13).
- 2 Włóż dwie baterie AAA, zwracając uwagę na prawidłowe ustawienie biegunów, jak pokazano na rysunku poniżej, a następnie zamknij pokrywę baterii.



Włóż baterie w kierunku pokazanym w przedziale baterii dyktafonu. Ponadto baterie akumulatorową należy włożyć tak, aby taśma znalazła się pod nią, jak pokazano na rysunku. Baterie można łatwo wyjąć, pociągając taśmę. **Po pociągnięciu taśmy baterie mogą nagle wypaść, więc przy wyciąganiu należy przytrzymać je palcem.**

W miarę rozładowania baterii zmienia się stan wskaźnika naładowania.

### Wymiana baterii

Gdy na wyświetlaczu pojawi się symbol , należy niezwłocznie wymienić baterie. Gdy poziom naładowania baterii jest niski, dyktafon wyłącza się, a na wyświetlaczu pojawi się komunikat [ Battery Low].

### Środki ostrożności dotyczące baterii

#### Ostrzeżenie

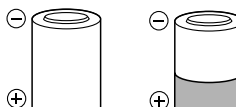


- Korzystanie z baterii, której zewnętrzna osłona (izolacja) jest zerwana lub które są pęknięte może spowodować wyciek elektrolitu, przegrzanie lub wybuch. Z tego powodu nigdy nie wolno korzystać z takich baterii.



- Nie wolno używać dostępnych w sprzedaży baterii, których zewnętrzna osłona (izolacja) jest częściowo lub całkowicie zerwana.

#### Nieuzyteczne baterie



Baterie, których cała zewnętrzna osłona (izolacja) jest zerwana (nieosłonięte baterie) lub takie, w których osłona jest częściowo zerwana.

#### Uwagi

- **Przed wymianą baterii należy wyłączyć dyktafon.** Wymywanie baterii podczas działania dyktafonu może spowodować uszkodzenie karty. Jeśli podczas nagrywania pliku nastąpi całkowite rozładowanie baterii, użytkownik utraci aktualnie nagrywany plik, ponieważ nie będzie możliwe zapisanie nagłówka pliku. Gdy na wyświetlaczu LCD pojawi się symbol naładowania baterii tylko z jednym zaciemnionym polem, należy koniecznie wymienić baterie.
- Należy wymienić obie baterie w tym samym czasie.
- **Nie wolno wkładać razem starych i nowych baterii ani baterii różnych typów lub firm.**
- Jeżeli wymiana wyczerpanych baterii potrwa więcej niż 1 minutę, po włożeniu nowych baterii konieczne może być ponowne ustawienie godziny.
- Jeśli dyktafon nie będzie używany przez dłuższy czas, należy wyjąć baterie.

# Ładowanie baterii akumulatorowej

Baterie akumulatorową Ni-MH znajdującą się w dyktafonie można naładować, korzystając ze stacji dokującej i kabla USB lub z zasilacza. Można też podłączyć zasilacz sieciowy lub kabel USB bezpośrednio do dyktafonu. Przed pierwszym użyciem należy całkowicie naładować baterię akumulatorową. Czas pełnego ładowania: około 3 godzin.

## Ładowanie baterii akumulatorowej z wykorzystaniem stacji dokującej

Baterię akumulatorową Ni-MH znajdującą się w dyktafonie można naładować, podłączając do stacji dokującej zasilacz sieciowy lub kabel USB po włożeniu dyktafonu do stacji dokującej.

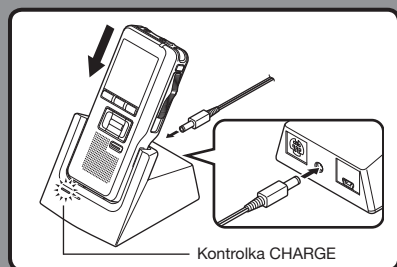
### Ładowanie z wykorzystaniem stacji dokującej i zasilacza sieciowego

**Podłącz zasilacz sieciowy do stacji dokującej.** Instrukcje dotyczące podłączania znajdują się na str. 59.

W przypadku korzystania z zasilacza sieciowego do ładowania baterii akumulatorowej należy podłączyć wtyczkę kabla sieciowego do złącza zasilania stacji dokującej (☞ str. 18).

**Dokładnie włóż dyktafon do stacji dokującej, jak pokazano na rysunku.**

Kontrolka CHARGE zaświeci się na czerwono i rozpocznie się ładowanie. Kontrolka zgaśnie po zakończeniu ładowania.



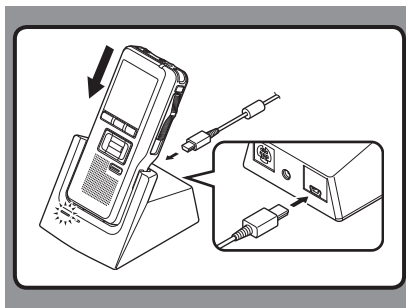
### Ładowanie z wykorzystaniem stacji dokującej i kabla USB

**Podłącz kabel USB do stacji dokującej.**

Instrukcje dotyczące podłączania znajdują się na str. 59.

**Ustaw przełącznik POWER w pozycji OFF (☞ str. 19) i dokładnie włóż dyktafon do stacji dokującej, jak pokazano na rysunku.**

Kontrolka CHARGE zaświeci się na czerwono i rozpocznie się ładowanie. Kontrolka zgaśnie po zakończeniu ładowania. Po podłączeniu dyktafonu do kabla USB przy przełączniku POWER ustawionym w pozycji OFF będzie wykonywane tylko ładowanie, a komputer nie rozpozna dyktafonu jako dysku.



### Bezpośrednie ładowanie z wykorzystaniem dyktafonu

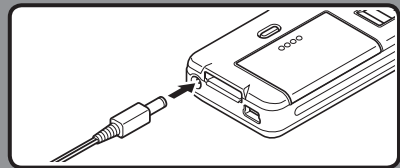
Baterię akumulatorową Ni-MH znajdującą się w dyktafonie można naładować, podłączając do dyktafonu zasilacz sieciowy lub kabel USB.

### Ładowanie z wykorzystaniem zasilacza sieciowego (bez stacji dokującej)

#### Podłącz zasilacz sieciowy do dyktafonu.

Instrukcje dotyczące podłączania znajdują się na str. 18.

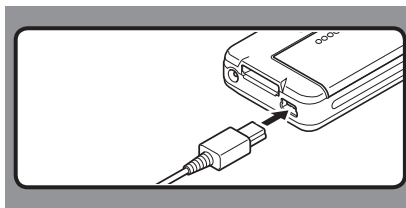
W przypadku korzystania z zasilacza sieciowego do ładowania baterii akumulatorowej należy podłączyć wtyczkę kabla sieciowego do złącza zasilania stacji dokującej.



### Ładowanie z wykorzystaniem kabla USB (bez stacji dokującej)

#### Podłącz kabel USB do dyktafonu przy przełączniku **POWER** ustawionym w pozycji **OFF**.

Po podłączeniu dyktafonu do kabla USB przy przełączniku **POWER** ustawionym w pozycji **OFF** będzie wykonywane tylko ładowanie, a komputer nie rozpozna dyktafonu jako dysku.



#### Uwagi

- Na początku korzystania z baterii akumulatorowej należy ładować ją częściej. Bateria akumulatorowa działa lepiej po kilku cyklach ładowania / rozładowania.
- Nie można ładować innych baterii akumulatorowych niż dostarczona w zestawie.
- Ładowanie baterii akumulatorowej zaraz po jej całkowitym naładowaniu potrwa tylko kilka minut.
- Podczas ładowania baterii akumulatorowej z wykorzystaniem połączenia przez kabel USB komputer PC musi być **WŁĄCZONY**.
- Ładowanie baterii akumulatorowej z wykorzystaniem połączenia przez kabel USB może zakończyć się niepowodzeniem w zależności od wydajności zasilacza komputera PC. W takim przypadku należy użyć zasilacza sieciowego.
- Nie należy wkładać ani wyjmować dyktafonu ze stacji dokującej, gdy jest włączony.
- Nie należy ładować dyktafonu z wykorzystaniem połączenia z koncentratorem USB.
- Nie należy wkładać ani wyjmować baterii akumulatorowej, jeżeli podłączony jest zasilacz sieciowy lub kabel USB.

# Korzystanie z baterii akumulatorowej

Bateria akumulatorowa jest przeznaczona do użytku wyłącznie z dyktafonem Olympus DS-5000 / 5000iD. Nie wolno używać jej w innych urządzeniach.

## Rozładowywanie

Bateria akumulatorowa rozładowuje się, gdy nie jest używana. Przed użyciem należy ją regularnie ładować.

## Okres eksploatacji baterii

Baterie akumulatorowe zużywają się po pewnym czasie. Jeżeli przy regularnym ładowaniu baterii akumulatorowej zostanie stwierdzone skrócenie czasu użytkowania, należy zakupić nową baterię akumulatorową.

## Temperatura pracy

Baterie akumulatorowe to produkty chemiczne. Ich wydajność może się zmieniać, nawet jeżeli są używane w zalecanym zakresie temperatur. Jest to cecha charakterystyczna takich produktów.

## Zalecany roboczy zakres temperatur

**Rozładowywanie (w trakcie korzystania z urządzenia):**

0 °C – 42 °C / 32 °F – 107,6 °F

**Ładowanie:**

5 °C – 40 °C / 41 °F – 104 °F

**Przechowywanie:**

-20 °C – 30 °C / -4 °F – 86 °F

Korzystanie z baterii akumulatorowej przy temperaturach poza podanym powyżej zakresem może obniżyć jej wydajność i skrócić czas eksploatacji.

Aby zapobiec wyciekowi elektrolitu lub zardzewieniu, należy wyjąć baterię akumulatorową z urządzenia, jeżeli nie będzie ono używane przez dłuższy czas i przechowywać ją oddzielnie.

## Uwagi

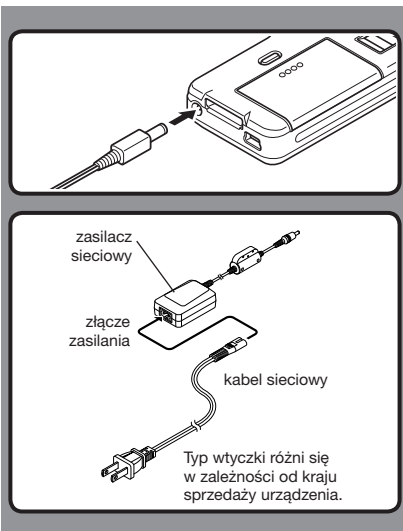
- Ten dyktafon umożliwi pełne naładowanie baterii akumulatorowej bez względu na poziom jej naładowania. Jednak, aby osiągnąć najlepszą wydajność w przypadku ładowania nowej baterii akumulatorowej lub baterii akumulatorowej, która nie była używana przez dłuższy czas (ponad miesiąc), zalecane jest 2- lub 3-krotne pełne naładowanie, a następnie rozładowanie baterii akumulatorowej.
- Baterie akumulatorowe należy zawsze utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami. Aby uzyskać informacje na temat prawidłowych sposobów utylizacji, należy skontaktować się z punktem utylizacji odpadów w miejscu zamieszkania.
- Jeżeli bateria akumulatorowa Ni-MH nie jest całkowicie rozładowana, przed utylizacją należy zabezpieczyć ją przed zwarcieniem (na przykład naklejając taśmę na bieguny).

## Informacja dla użytkowników w Niemczech

Firma Olympus podpisała umowę z działającą w Niemczech organizacją GRS (Stowarzyszenie na rzecz utylizacji akumulatorów), aby zapewnić utylizację zgodną z zasadami ochrony środowiska.

# Korzystanie z zasilacza sieciowego

Z zasilacza sieciowego (Olympus Model A513, w zestawie) należy korzystać w sytuacjach, gdy może dojść do wyczerpania się baterii, na przykład w przypadku nagrywania przed długi czas. Zasilacz sieciowy (Olympus Model A513, w zestawie) należy podłączyć do domowego gniazdka elektrycznego, a wtyczkę kabla zasilania – do złącza zasilania (5 V, prąd stały). Przed podłączeniem zasilania należy zawsze wyłączyć dyktafon. Informacje na temat podłączenia dyktafonu i stacji dokującej do źródła zasilania w celu naładowania baterii akumulatorowej Ni-MH znajdują się na str. 15–16 (☞ str. 13).



## ⚠ Ostrzeżenie



• **Przed podłączeniem lub odłączeniem od źródła zasilania należy zawsze zatrzymać nagrywanie.**



• **Jeżeli zasilacz sieciowy nie jest używany, należy odłączyć wtyczkę od gniazdka elektrycznego.**



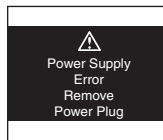
• **Należy korzystać ze źródła zasilania o napięciu podanym na zasilaczu sieciowym.**



• **Nie należy korzystać z zasilacza po podłączeniu dyktafonu do portu USB.**

## Wykrywanie nieprawidłowego napięcia

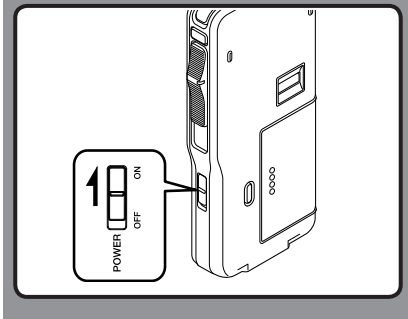
Jeśli dyktafon wykryje wartość stałego napięcia zasilającego, która nie mieści się w dozwolonym zakresie (od 4,6 do 5,5 V), na wyświetlaczu pojawi się komunikat [Power Supply Error Remove Power Plug], a urządzenie zostanie zatrzymane. Po wykryciu nieprawidłowego napięcia nie można używać dyktafonu. Użyj zasilacza sieciowego dostarczonego w zestawie (A513).



## Włączanie dyktafonu

Po naładowaniu baterii akumulatorowej i prawidłowym włożeniu karty można rozpocząć korzystanie z dyktafonu.

Jeżeli przełącznik POWER z boku dyktafonu jest ustawiony w pozycji OFF, nie działa żaden przycisk ani przełącznik dyktafonu. Aby włączyć dyktafon, należy przesunąć przełącznik zasilania do pozycji ON.



## Tryb oszczędzania energii

Jeżeli dyktafon jest WŁĄCZONY i nie jest używany przez 10 minut, automatycznie przełącza się do trybu oszczędzania energii. Aby wyłączyć dyktafon, należy nacisnąć dowolny przycisk lub przesunąć przełącznik.

### Ustawianie oszczędzania energii (Power Save)

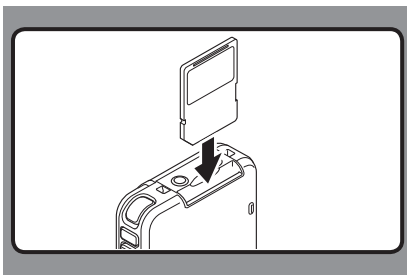
Można ustawić czas przed przejściem do trybu oszczędzania energii, wybierając opcję [5 min.], [10 min.], [30 min.], [1 hour] i [Off]. Aby wyjść z trybu oszczędzania energii, należy nacisnąć dowolny przycisk. Ustawienie opcji [Power Save] można zmienić w menu. Szczegółowe informacje zawiera sekcja „Lista opcji menu” (☞ str. 34) i „Korzystanie z menu” (☞ str. 38).

| Power Save    |
|---------------|
| 5min.         |
| <b>10min.</b> |
| 30min.        |
| 1hour         |
| Off           |
| BACK          |
| EXIT          |

# Wkładanie i wyjmowanie karty SD

## Wkładanie karty SD

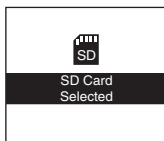
Włóż kartę SD do gniazda karty w kierunku pokazanym na rysunku, aż do zablokowania.



W tym dyktafonie karta microSD służy jako pamięć wbudowana. Karta microSD została włożona fabrycznie. Jeżeli konieczne jest wyjęcie lub włożenie karty w sytuacjach awaryjnych, należy zapoznać się z informacjami na str. 50.

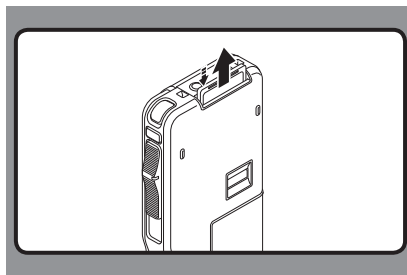
## Informacje dotyczące wkładania karty

Na wyświetlaczu dyktafonu przez kilka minut będzie migał komunikat [Please Wait]. Włożenie niewybranej karty, gdy karta wybrana w opcji [Card Select] nie jest włożona spowoduje zmianę miejsca docelowego nagrywania na niewybraną kartę. Włożenie wybranej karty spowoduje przywrócenie miejsca docelowego nagrywania.



## Wyjmowanie karty SD

Wciśnij kartę SD jeden raz do środka, aby ją odblokować, a następnie poczekaj na jej wysunięcie.



## Informacje dotyczące wyjmowania karty

Po wyjęciu karty wybranej w opcji [Card Select] miejsce docelowe nagrywania zostanie zmienione na drugą kartę.

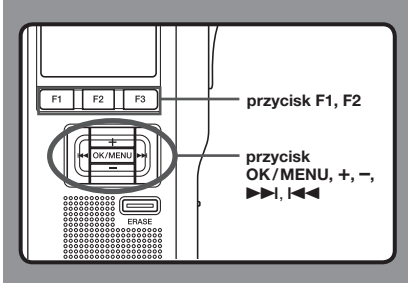
### Uwagi

- Kartę należy wkładać prosto.
- Po całkowitym włożeniu karta zatrzyma się i będzie slychać kliknięcie.
- Włożenie karty w nieprawidłowy sposób lub pod kątem może spowodować uszkodzenie styków lub zablokowanie karty.
- Jeżeli karta nie zostanie całkowicie włożona, nie będzie można zapisać na niej danych.
- Kartę należy wyjmować, trzymając ją prosto.
- Włożenie niesformatowanej karty spowoduje automatyczne wyświetlenie opcji menu formatowania (☰ str. 51).
- Nie wolno używać karty w dyktafonie, jeżeli wcześniej nie została sformatowana w tym urządzeniu (☰ str. 51).
- Nie wolno wyjmować karty, gdy dyktafon jest włączony. Może to spowodować uszkodzenie danych.
- Szybkie puszczenie karty po jej włożeniu może spowodować wysunięcie się karty ze złącza.

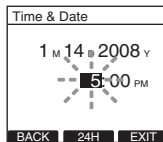
# Ustawianie daty i godziny (Time & Date)

Ustawienie daty i godziny w dyktafonie jest bardzo ważne, ponieważ częścią nagłówka każdego nagranych pliku jest data i godzina. Ułatwia to późniejsze zarządzanie plikami.

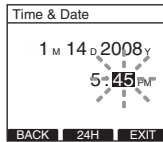
**Po włożeniu baterii przed pierwszym użyciem dyktafonu lub jeśli dyktafon nie był używany przez dłuższy czas, na wyświetlaczu zacznie automatycznie migać wskaźnik godziny. Jeśli dostęp do urządzenia zabezpieczono za pomocą funkcji hasła (Password) lub odcisków palców (Fingerprint) (tylko model DS-5000iD) (str. 42), po sprawdzeniu poprawności danych (odblokowaniu) zostanie wyświetlony ekran ustawiania daty i godziny (Time / Date).**



- 1 Naciśnij przycisk ►► lub ◀◀, aby wybrać pole do ustawienia.** Za pomocą migającego kursora wybierz pole [hour], [minute], [year], [month] i [day].



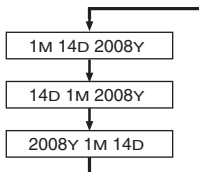
- 2 Naciśnij przycisk ►► lub ◀◀, aby wybrać pole do ustawienia.** Wykonaj te same czynności (naciskaj przycisk ►► lub ◀◀), aby wybrać kolejne pole i naciśnij przycisk + lub -, aby ustawić wartość.



- Aby podczas ustawiania godzin i minut wybrać tryb wyświetlania 12- lub 24-godzinny, naciśnij przycisk F2(24H lub 12H)\*. Przykład: 5:45 P.M.  
5:45 P.M. ←→ 17:45  
(początkowe ustawienie)

- Aby wybrać kolejność wyświetlania pól roku, miesiąca i dnia, podczas ustawiania tych wartości naciśnij przycisk F2 (D / M / Y lub Y / M / D lub M / D / Y)\*. Przykład: 14 stycznia 2008

(początkowe ustawienie)



\* Wyświetlane informacje będą się różnić w zależności od stanu ustawienia.

### 3 Naciśnij przycisk OK / MENU, aby zakończyć ustawianie.

Zegar rozpocznie odliczanie od ustawionej daty i godziny. Naciśnij przycisk OK / MENU, aby aktywować ustawienia.

#### Uwagi

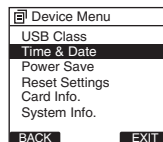
- Przesunięcie przełącznika do pozycji innej niż STOP podczas ustawiania opcji Time / Date (niezakończony ustawianie Time / Date) spowoduje anulowanie ustawień i przywrócenie poprzednich wartości opcji Time / Date.
- Datę i godzinę można ustawić z poziomu komputera PC, korzystając z programu DSS Player (☞ str. 54).

## Zmiana daty/godziny

Po ustawieniu przełącznika POWER dyktafonu w pozycji ON przez kilka sekund będzie wyświetlana data i godzina ([Time & Date]). Jeśli wymagana jest zmiana daty lub godziny ([Time & Date]), wykonaj poniższe czynności.

### 1 Naciśnij przycisk + lub -, gdy wyświetlany jest ekran główny i wybierz opcję [Time & Date].

Informacje na temat menu zawiera str. 35, 37.



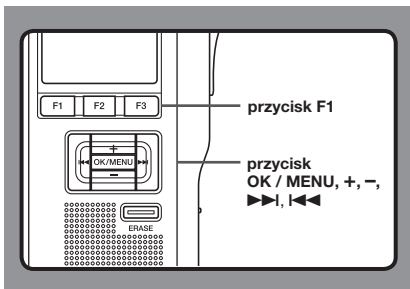
### 2 Naciśnij przycisk OK / MENU lub ►►.

Zostanie wyświetlony ekran Time / Date. Wskaźnik godziny będzie migał, co oznacza początek procedury ustawiania daty / godziny. Poniższe czynności 1 do 3 są takie same, jak w sekcji „Ustawianie daty i godziny (Time & Date)” (☞ str. 21).

### 3 Naciśnij przycisk F1 (BACK) lub ◀◀, aby powrócić do ekranu [Main Menu], a następnie naciśnij przycisk F1 (BACK) lub ◀◀ ponownie, aby zakończyć ustawianie.

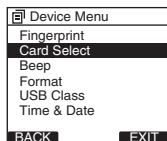
# Ustawianie miejsca docelowego nagrywania (Card Select)

Domyślnie miejsce docelowe nagrywania jest ustawione na [SD Card]. Aby zmienić miejsce docelowe nagrywania, należy wykonać poniższe czynności.

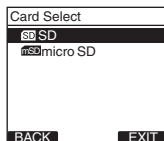


## 1 Wybierz opcję [Card Select] na ekranie [Device Menu] i naciśnij przycisk OK / MENU lub >>>.

Informacje na temat ustawień pozycji menu znajdują się na str. 35.

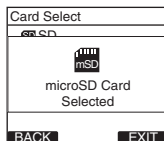


## 2 Naciśnij przycisk + lub -, aby wybrać opcję [SD] lub [micro SD].



## 3 Naciśnij przycisk OK / MENU, aby zakończyć ustawianie.

Opcja [SD Card Selected] lub [microSD Card Selected] zostanie podświetlona, a następnie pojawi się ekran [Device Menu]. Naciśnięcie przycisku <<< lub F1(BACK) spowoduje anulowanie ustawienia i wyświetlenie ekranu [Device Menu]. Na wyświetlaczu pojawi się miejsce docelowe nagrywania ([SD] lub [microSD]).



## 4 Naciśnij przycisk F1(BACK) lub <<<, aby powrócić do ekranu [Main Menu], a następnie naciśnij przycisk F1(BACK) lub <<<, aby zakończyć ustawianie.

## Nagrywanie

Domyślnie w dyktafonie dostępnych jest pięć folderów – A, B, C, D, E, które można wybrać, naciskając przycisk F1(FOLDER). Folderów tych można użyć do rozróżniania typów nagrań; na przykład, Folder A może zawierać informacje prywatne, a Folder B – informacje służbowe. Każdy folder może zawierać maksymalnie 200 nagrań.

Domyślnie opcja Recording Mode jest ustawiona na QP.

### Funkcja nagrywania

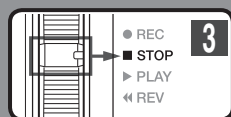
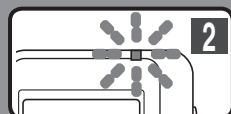
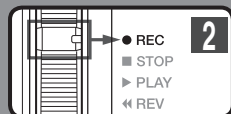
Domyślnie funkcja RECORD jest ustawiona na nagrywanie od bieżącego miejsca (zastępowanie). Można jednak wybrać jedno z następujących ustawień:

- Append: Powoduje dodanie nagrania na końcu bieżącego pliku (☞ str. 25).
- Overwrite: Powoduje zastąpienie nagrania od bieżącego miejsca w pliku (☞ str. 26).
- Insert: Powoduje wstawienie nagrania w bieżącym miejscu pliku (☞ str. 27).

### Ustawienia dotyczące nagrywania

Ustawienia dotyczące nagrywania można dostosować w celu odpowiedniej konfiguracji nagrywania.

- Rec Mode (☞ str. 36)
- VCVA Recording (☞ str. 36)
- Mic Sense (☞ str. 36)
- Verbal Comment (☞ str. 48)
- Pending (☞ str. 36)



## Nowe nagranie

Należy utworzyć nowy plik nagrania.

### 1 Naciśnij przycisk NEW, aby utworzyć nowy plik.

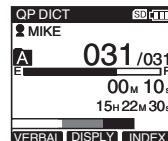
Jeżeli opcja [The Worktype List is displayed when a new file is created] jest włączona w programie DSS Player (☞ str. 54), można wybrać typ nagrania z listy typów nagrań.

- Ⓐ Wybrany ID użytkownika
- Ⓑ Numer nowego pliku
- Ⓒ Pozostały czas nagrania



### 2 Ustaw przełącznik w pozycji REC, aby rozpocząć nagrywanie.

Zaświeci się kontrolka nagrywania / odtwarzania koloru czerwonego. Skieruj mikrofon w stronę źródła dźwięku. Naciśnięcie przycisku F2 (DISPLAY) podczas nagrywania umożliwia przełączanie ekranów widocznych na wyświetlaczu LCD.



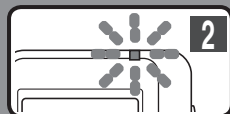
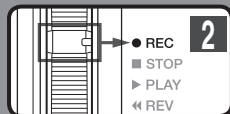
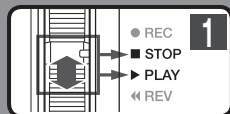
### 3 Ustaw przełącznik w pozycji STOP, aby zatrzymać nagrywanie.

Aby dodać kolejne nagrania do tego samego pliku, należy ponownie przesunąć przełącznik do pozycji REC.



## Uwagi

- Gdy pozostały czas nagrania będzie wynosił 60 sekund, 30 sekund i 10 sekund, zostanie wygenerowany krótki sygnał dźwiękowy.
- Jeśli pozostała ilość pamięci umożliwi nagrywanie przez mniej niż 60 sekund, miga czerwona kontrolka nagrywania / odtwarzania. Jeśli pozostały czas nagrania jest krótszy niż 30 lub 10 sekund, kontrolka miga szybciej.
- Po zapełnieniu folderu lub pamięci dyktafonu zostanie wyświetlony komunikat [Memory Full] lub [Folder Full].
  - Usuń niepotrzebne pliki przed kontynuacją nagrywania (☞ str. 30) lub przenieś pliki do komputera, korzystając z programu DSS Player (☞ str. 54).
  - Zmień miejsce docelowe nagrywania w opcji [Card select] (☞ str. 23) lub włoż kartę, na której jest więcej wolnej pamięci.



## Zastępowanie nagrania

Wcześniej nagrany plik można zastąpić w dowolnym miejscu pliku. Należy pamiętać, że zastąpione nagrania zostaną skasowane.

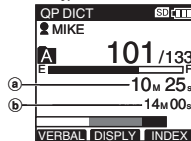
### 1 Wybierz i rozpocznij odtwarzanie pliku, który chcesz zastąpić.

Zatrzymaj odtwarzanie w punkcie początkowym zastępowania.

### 2 Ustaw przełącznik w pozycji **REC**, aby rozpocząć zastępowanie.

Zaświeci się kontrolka nagrywania / odtwarzania koloru czerwonego.

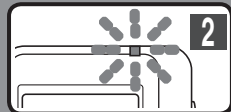
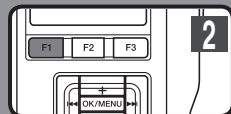
- Ⓐ Aktualny czas nagrania
- Ⓑ Całkowity czas nagrania wybranego pliku



### 3 Ustaw przełącznik w pozycji **STOP**, aby zatrzymać zastępowanie.

#### Uwaga

- Przed zastąpieniem nagrania nie można wybrać trybu nagrywania (QP, SP) innego niż oryginalny.



## Wstawianie nagrania

Do wcześniej nagranych plików można dodać nagranie.

**1 Wybierz i rozpocznij odtwarzanie pliku, do którego chcesz wstawić dodatkowe nagranie.**

**2 Podczas odtwarzania pliku naciśnij przycisk F1 (INSERT).**

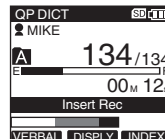
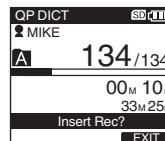
Na wyświetlaczu pojawi się komunikat [Insert Rec?].

**3 Ustaw przełącznik w pozycji REC, aby wstawić dodatkowe nagranie.**

Zaświeci się kontrolka nagrywania / odtwarzania koloru czerwonego.

Na wyświetlaczu będzie naprzemiennie widoczny komunikat [Insert Rec] i pozostały czas nagrania.

**4 Ustaw przełącznik w pozycji STOP, aby zatrzymać wstawianie dodatkowego nagrania.**



### Uwagi

- Ustawienie przełącznika w pozycji STOP na ponad dwie sekundy i przesunięcie przełącznika z pozycji PLAY do pozycji REC spowoduje anulowanie wstawiania nagrania.
- Godzina i data nagrania zostanie zmieniona na godzinę i datę wstawnego nagrania.
- Przed wstawieniem nagrania nie można wybrać trybu nagrywania (QP, SP) innego niż oryginalny.

# Odtwarzanie

Odtwarzanie pliku można rozpocząć od dowolnego punktu.

- 1 Wybierz plik, a następnie przesuń przełącznik do pozycji PLAY, aby rozpocząć odtwarzanie.**

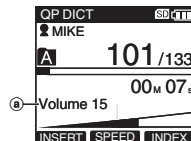
Kontrolka nagrywania / odtwarzania będzie świecić na zielono.



- 2 Naciśnij przycisk + lub -, aby ustawić poziom głośności.**

Na wyświetlaczu zostanie wskazany poziom głośności. Można wybrać ustawienie od 0 do 30.

Ⓐ Poziom głośności



- 3 Przesuń przełącznik do pozycji STOP w miejscu, w którym chcesz zatrzymać odtwarzanie.**

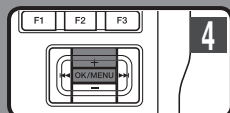
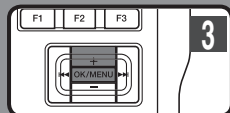
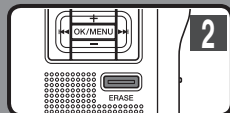
2

Odtwarzanie

| Odtwarzanie odtwarzania                                 | Czynność  | Anulowanie  |
|---|---|---|
| <b>Szybkie przewijanie do przodu (FF)</b>               | Naciśnij przycisk ►► jeden raz po zatrzymaniu odtwarzania.  | Przesuń przełącznik do pozycji innej niż <b>STOP</b> .    |
| <b>Przewijanie do tyłu (REW)</b>                        | Naciśnij przycisk ◄◄ jeden raz po zatrzymaniu odtwarzania.  | ➔ Dyktafon rozpocznie odtwarzanie od ustawionego miejsca. |
| <b>Przejsięcie do początku następnego pliku (CUE)</b>   | Przytrzymaj przycisk ►► po zatrzymaniu lub podczas odtwarzania pliku.   | Zwolnij przycisk.   |
| <b>Przejsięcie do początku poprzedniego pliku (REV)</b> | Przytrzymaj przycisk ◄◄ po zatrzymaniu lub podczas odtwarzania pliku.<br>Przesuń przełącznik do pozycji <b>REV</b> .  | Zwolnij przycisk.<br>Zwolnij przełącznik.                 |
| <b>Szybkość odtwarzania</b>                             | Naciśnij przycisk <b>F2(SPEED)</b> podczas odtwarzania.<br>➔ Każde naciśnięcie przycisku <b>F2(SPEED)</b> spowoduje zmianę szybkości odtwarzania.<br><b>Play (odtwarzanie):</b> Odtwarzanie ze standardową szybkością.<br><b>Slow Play (wolne odtwarzanie):</b> Zmniejszenie szybkości odtwarzania (-50%) i wyświetlenie komunikatu „Slow play“.<br><b>Fast Play (szybkie odtwarzanie):</b> Zwiększenie szybkości odtwarzania (+50%) i wyświetlenie komunikatu „Fast play“. |   |

### Uwagi

- Naciśnięcie przycisku ►► jeden raz podczas szybkiego przewijania do przodu lub dwa razy po zatrzymaniu spowoduje zatrzymanie dyktafonu na końcu pliku (F.SKIP).
- Naciśnięcie przycisku ◄◄ jeden raz podczas przewijania do tyłu lub dwa razy po zatrzymaniu spowoduje zatrzymanie dyktafonu na początku pliku (B.SKIP). Naciśnięcie przycisku ◄◄ w ciągu 2 sekund spowoduje przejście do początku poprzedniego pliku.
- Dalsze naciskanie i przytrzymanie przycisku ►► podczas szybkiego przewijania do przodu (FF) spowoduje ciągłe używanie funkcji F.SKIP podczas trzymania przycisku.
- Dalsze naciskanie i przytrzymanie przycisku ◄◄ podczas przewijania do tyłu (REW) spowoduje ciągłe używanie funkcji B.SKIP podczas trzymania przycisku.



## Kasowanie pliku

Kasowanie lub usuwanie pliku z dowolnego folderu dyktafonu jest bardzo proste.

**1** Wybierz plik, który chcesz skasować.

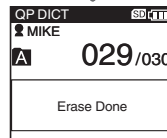
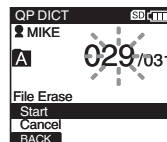
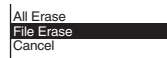
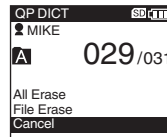
**2** Naciśnij przycisk **ERASE**.

**3** Naciśnij przycisk **+** i wybierz opcję [File Erase], a następnie naciśnij przycisk **OK / MENU**.

**4** Naciśnij przycisk **+** i wybierz opcję [Start], a następnie naciśnij przycisk **OK / MENU**.

Na wyświetlaczu pojawi się komunikat [File Erase !], po czym rozpocznie się kasowanie.

Po skasowaniu pliku pojawi się komunikat [Erase Done]. Numery plików zostaną automatycznie ponownie przypisane.



### Uwagi

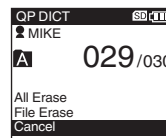
- Skasowanego pliku nie można przywrócić.
- Pliku nie można skasować w następujących przypadkach:
  - Dla pliku ustawiono opcję [Lock] (E3 str. 36).
  - Blokada karty SD jest włączona po wybraniu karty SD jako miejsce docelowe nagrywania (E3 str. 11).

## Kasowanie wszystkich plików w folderze

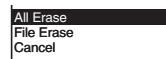
Istnieje możliwość jednoczesnego skasowania wszystkich plików w folderze.

**1** Wybierz folder, który chcesz skasować.

**2** Naciśnij przycisk **ERASE**.

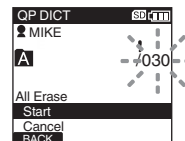


**3** Naciśnij przycisk **+** i wybierz opcję **[All Erase]**, a następnie naciśnij przycisk **OK / MENU**.

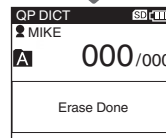


**4** Naciśnij przycisk **+** i wybierz opcję **[Start]**, a następnie naciśnij przycisk **OK / MENU**.

Na wyświetlaczu pojawi się komunikat [All Erase !], po czym rozpocznie się kasowanie.

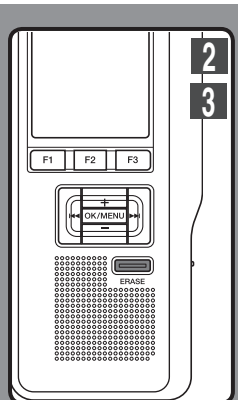


Po skasowaniu plików pojawi się komunikat [Erase Done]. Do zablokowanych plików zostaną przypisane numery w kolejności rosnącej.



### Uwagi

- Proces kasowania może potrwać do 10 sekund. Nie wolno przerywać tego procesu! Dane zostaną całkowicie usunięte.
- Pliku nie można kasować w następujących przypadkach:
  - Dla pliku ustawiono opcję [Lock] (☞ str. 36).
  - Blokada karty SD jest włączona po wybraniu karty SD jako miejsce docelowe nagrywania (☞ str. 11).



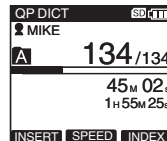
## Częściowe kasowanie pliku

Można skasować tylko część wybranego pliku.

**1** Rozpocznij odtwarzanie pliku, który chcesz częściowo skasować.

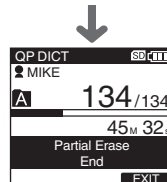
**2** Naciśnij przycisk **ERASE** w miejscu początku kasowania.

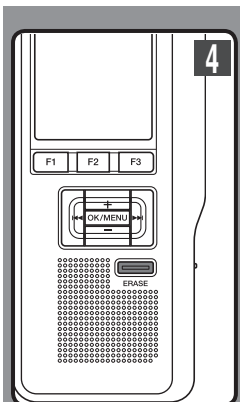
Podczas odtwarzania na wyświetlaczu pojawi się komunikat [Partial Erase].



**3** Naciśnij przycisk **ERASE** w miejscu końca kasowania.

Początkowy punkt kasowania (czas) ustawiony w kroku 2 i końcowy punkt kasowania (czas) ustawiony w tym kroku będą wyświetlane naprzemiennie przez 8 sekund. Odtworzenie pliku do końca lub do komentarza ustnego (☞ str. 48) spowoduje automatyczne utworzenie w tym miejscu punktu kasowania końcowego.

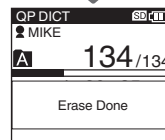
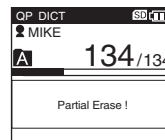




#### 4 Naciśnij przycisk **ERASE**, aby potwierdzić kasowanie.

Na wyświetlaczu pojawi się komunikat [Partial Erase!], po czym rozpocznie się kasowanie.

Wyświetlenie komunikatu [Erase Done] oznacza zakończenie częściowego kasowania.






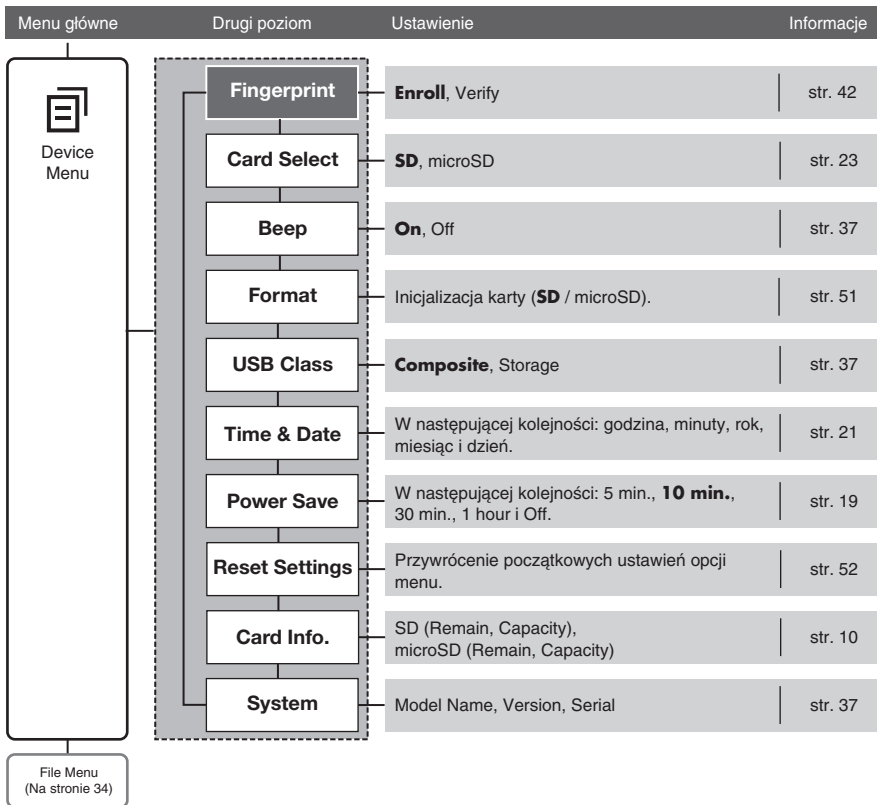
#### Uwagi

- Jeżeli przycisk ERASE nie zostanie naciśnięty w ciągu 8 sekund po rozpoczęciu naprzemiennego wyświetlania wartości [Starting point] i [Ending point], dyktafon powróci do stanu zatrzymania.
- Skasowanego pliku nie można przywrócić.
- Pliku nie można częściowo skasować w następujących przypadkach:
  - Dla pliku ustawiono opcję [Lock] (☞ str. 36).
  - Jeżeli odtwarzany jest komentarz ustny plików (☞ str. 48).
  - Blokada karty SD jest włączona po wybraniu karty SD jako miejsce docelowe nagrywania (☞ str. 11).

## Lista opcji menu

- Ustawienie menu (przy zatrzymanym odtwarzaniu naciśnij przycisk **OK / MENU**)

| Menu główne   | Drugi poziom | Ustawienie  | Informacje |
|---|--------------|---|------------|
| <br>File Menu    | Pending      | <b>Finished</b> , Pending   | str. 36    |
|   | Lock         | <b>Off</b> , On   | str. 36    |
|   | Priority     | <b>Cancel</b> , Set   | str. 44    |
|   | Work Type    | Edycja typu nagrania i elementy opcjonalne.                         | str. 45    |
| <br>Record Menu  | Rec Mode     | <b>QP</b> , SP  | str. 36    |
|   | VCVA         | <b>Off</b> , On   | str. 36    |
|   | Mic Sense    | <b>Dictation</b> , Conference                                       | str. 36    |
| <br>Display Menu | Backlight    | <b>On</b> , Off   | str. 37    |
|   | LED          | <b>On</b> , Off   | str. 37    |
|   | Contrast     | Ustawianie poziomu kontrastu 1–12 (Ustawienie domyślne: <b>6</b> ). | str. 37    |
|   | Language     | <b>English</b> , Deutsch, Français, Espa ol, Italiano, Русском      | str. 37    |
| Device Menu<br>(Na następnej stronie)   |              |   |            |





**Uwagi**

- Dostępne języki zależą od kraju zakupu urządzenia.
- Pozycja menu [Fingerprint] jest dostępna tylko w modelu DS-5000iD (nie jest wyświetlana w modelu DS-5000).
- Pozytcje napisane czcionką pogrubioną w kolumnie „Setting“ to ustawienia początkowe.



## Menu i ich funkcje

Dyktafon udostępnia wiele dodatkowych funkcji oprócz opisanych szczegółowo w tej instrukcji obsługi. Można je ustawić czterech menu podzielonych na kategorie i dostępnych na ekranie Main Menu.

### ● File Menu

| Funkcja   | Opis  | Ustawienie            |
|-----------|---|-----------------------|
| Pending   | Po ustawieniu dla pliku opcji [Pending] staje się on „plikiem oczekującym”, a na wyświetlaczu pojawia się symbol  . Jeżeli w programie DSS Player dla opcji [Download file] zostanie ustawiona wartość [Finished file], plik z ustawioną opcją [Pending] nie zostanie przesłany do komputera PC; zostanie przesłany tylko plik z ustawioną opcją [Finished] (plik poddany edycji). | →[Pending / Finished] |
| Lock      | Po ustawieniu dla pliku opcji [Lock] na wyświetlaczu widoczny jest symbol  , co zabezpiecza ważne pliki przed przypadkowym skasowaniem. Ponadto plik nie zostanie skasowany nawet po skasowaniu wszystkich plików w folderze.  | →[On / Off]           |
| Priority  | Szczegółowe informacje zawiera str. 44.   | _____                 |
| Work Type | Szczegółowe informacje zawiera str. 45.   | _____                 |

### ● Record Menu

| Funkcja   | Opis   | Ustawienie  |
|-----------|--|---|
| Rec Mode  | Tryb nagrywania można ustawić na QP (Quality Play) lub SP (Standard Play). Trybu QP nie można wybrać po ustawieniu w dyktafonie trybu Classic DSS.   | →[QP / SP]  |
| VCVA      | Funkcja VCVA (Aktywacja nagrywania głosem) umożliwi automatyczne rozpoczęcie nagrywania, gdy mikrofon wykryje dźwięk o wcześniej określonym poziomie głośności i automatyczne wstrzymanie nagrywania, gdy poziom głośności spadnie poniżej tej wartości. Funkcja VCVA umożliwi oszczędzanie pamięci dzięki automatycznemu zatrzymywaniu nagrywania na przykład przy dłuższych przerwach podczas spotkań. Po włączeniu tej funkcji na wyświetlaczu widoczny jest symbol <b>VCVA</b> . | →[On / Off] Naciśnij przycisk  lub przycisk  podczas nagrywania, aby ustawić poziom czułości. |
| Mic Sense | Aby dostosować dyktafon do określonych potrzeb dotyczących nagrywania, można przełączać się między dwoma czułościami mikrofonu: [Dictation] w przypadku dyktowania i [Conference] w przypadku spotkań i konferencji w małej grupie ludzi. Stan ustawienia widoczny jest na wyświetlaczu jako [Conference] lub [Dictation].   | →[Dictation / Conference]   |

● Display Menu

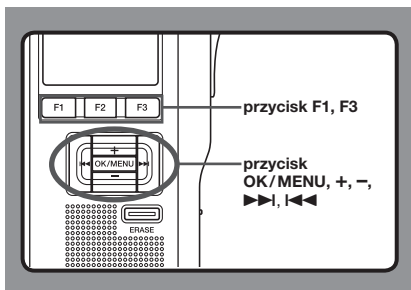
| Funkcja          | Opis  | Ustawienie  |
|------------------|---|---|
| <b>Backlight</b> | Gdy podświetlenie wyświetlacza jest ustawione na [ON], włącza się na 10 sekund po naciśnięciu przycisku. Umożliwia to sprawdzenie zawartości ekranu nawet w słabo oświetlonych miejscach. | →[On / Off]   |
| <b>LED</b>       | Opcję można ustawić tak, aby kontrolka nagrywania / odtwarzania nie włączała się.   | →[On / Off]   |
| <b>Contrast</b>  | Poziom kontrastu wyświetlacza można ustawić w zakresie od 01 do 12.   | →Naciśnij przycisk + lub -, aby ustawić poziom kontrastu (od 01 do 12). |
| <b>Language</b>  | Można wybrać jeden z dostępnych języków wyświetlanych w dyktafonie. Dostępne języki zależą od kraju zakupu urządzenia.  | →[English / Deutsch / Français / Español / Italiano / Русский]          |

● Device Menu

| Funkcja                | Opis  | Ustawienie             |
|------------------------|---|------------------------|
| <b>Fingerprint</b>     | Szczegółowe informacje zawiera str. 42.   | _____                  |
| <b>Card Select</b>     | Szczegółowe informacje zawiera str. 23.   | _____                  |
| <b>Beep</b>            | Po wybraniu ustawienia [ON] dyktafon generuje sygnał dźwiękowy po naciśnięciu przycisku lub w celu ostrzeżenia o błędzie. | →[On / Off]            |
| <b>Format</b>          | Szczegółowe informacje zawiera str. 51.   | _____                  |
| <b>USB Class</b>       | Po podłączeniu do komputera urządzenia wielofunkcyjne zostaną wyświetlone jako [Composite], a dyski jako [Storage].       | →[Composite / Storage] |
| <b>Time &amp; Date</b> | Szczegółowe informacje zawiera str. 21.   | _____                  |
| <b>Power Save</b>      | Szczegółowe informacje zawiera str. 19.   | _____                  |
| <b>Reset Settings</b>  | Szczegółowe informacje zawiera str. 52.   | _____                  |
| <b>Card info.</b>      | Szczegółowe informacje zawiera str. 10.   | _____                  |
| <b>System info.</b>    | Można wyświetlić następujące informacje o dyktafonie: [Model Name], [Version] i [Serial].                                 | _____                  |

# Korzystanie z menu

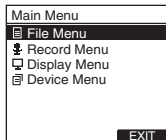
Aby przechodzić do różnych opcji menu należy użyć listy opcji menu (☰ str. 34) i wykonać następujące czynności w celu zmiany ustawień.



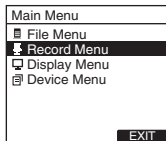
3

Korzystanie z menu

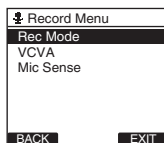
- 1 Naciśnij przycisk OK / MENU.**  
Zostanie wyświetlony ekran [Main Menu] (☰ str. 34).



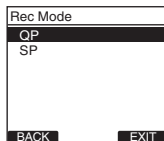
- 2 Naciśnij przycisk + lub - aby przejść do pozycji menu [Main Menu], której ustawienie ma zostać zmienione.**



- 3 Naciśnij przycisk OK / MENU lub >>>1.**  
Wybierz ustawienie wybranej pozycji.
- 4 Naciśnij przycisk + lub - aby przejść do pozycji menu, której ustawienie ma zostać zmienione.**



- 5 Naciśnij przycisk OK / MENU lub >>>1.**  
Wybierz ustawienie wybranej pozycji.

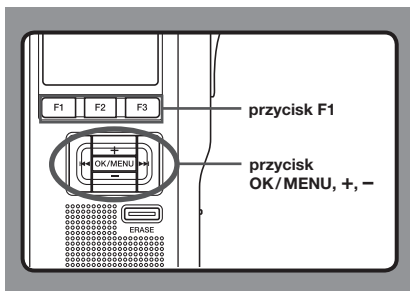


- 6 Naciśnij przycisk + lub -, aby zmienić ustawienie.**

- 7 Naciśnij przycisk OK / MENU, aby zakończyć ustawianie.**  
Naciśnięcie przycisku <<<1 lub F1(BACK) spowoduje anulowanie ustawienia i powrót do menu.  
Naciśnięcie przycisku F3(EXIT) spowoduje anulowanie ustawiania opcji i wyjście z MENU.

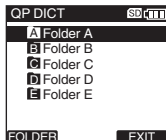
- 8 Naciśnij przycisk F1(BACK) lub <<<1, aby powrócić do ekranu [Main Menu], a następnie naciśnij przycisk F3(EXIT) lub przycisk <<<1, aby zakończyć ustawianie.**

# Wybieranie folderów i plików



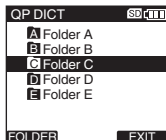
## Zmiana folderów

- 1 Naciśnij przycisk **F1 (FOLDER)** przy zatrzymanym dyktafonie. Zostanie wyświetlony ekran listy folderów.



- 2 Wybierz folder, naciskając przycisk **+** lub **-**, a następnie naciśnij przycisk **OK / MENU**.

Folder zostanie zmieniony. Foldery można zmieniać, naciskając przycisk **F1 (FOLDER)**.



## Zmiana pliku

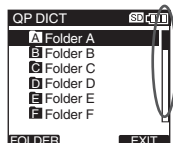
- 1 Naciśnij przycisk **▶▶▶** lub **◀◀◀** po wyświetleniu pliku. Zostanie wyświetlony folder zawierający ponumerowane pliki.



- Ⓐ Numer bieżącego pliku
- Ⓑ Całkowita liczba plików w folderze

## Pasek przewijania

Pasek przewijania wyświetlany jest, jeżeli na ekranie nie można wyświetlić wszystkich pozycji menu lub elementów listy.



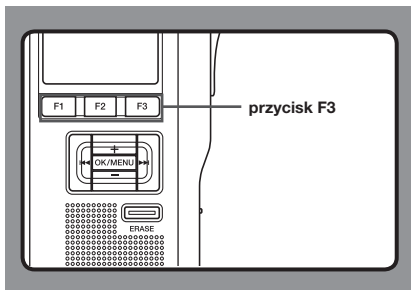
# Wyświetlanie informacji o pliku

3

Wyświetlanie informacji o pliku

W dyktanie można wyświetlić różne informacje na temat bieżącego pliku.

Można także przejść do ekranu edycji typu nagrania i elementu opcjonalnego.



## Wyświetlane informacje

Zostaną wyświetlone następujące informacje.

- [File Name]** ...Nazwa pliku.
- [Rec Time]** ...Data i godzina nagrania pliku.
- [Author ID]** ...ID użytkownika.
- [Work Type]** ...ID typu nagrania.
- [Option Item]** ...Ustawiony element opcjonalny.

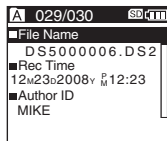
### 1 Wybierz plik, o którym informacje chcesz wyświetlić.

Informacje na temat wybierania pliku zawiera str. 39.



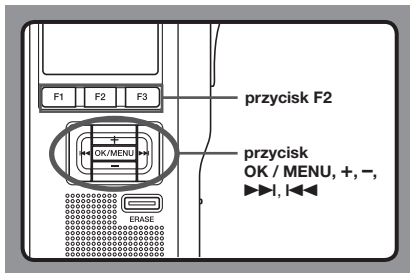
### 2 Naciśnij przycisk F3(INFO).

Zostaną wyświetlone informacje o pliku.



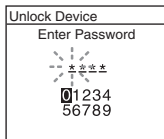
# Funkcja blokady urządzenia

Dostęp do dyktafonu można ograniczyć, włączając funkcję blokady urządzenia. Uwierzytelnianie za pośrednictwem hasła / lub weryfikacji linii papilarnych (tylko model DS-5000iD) umożliwia ochronę danych nawet w przypadku utraty dyktafonu lub pozostawienia go bez nadzoru. Rejestrację linii papilarnych wykonuje się w dyktafonie (☞ str. 42), a hasło można zarejestrować w programie DSS Player (☞ str. 54).

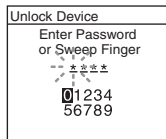


## Odblokowywanie dyktafonu

Po zarejestrowaniu hasła i / lub odcisku linii papilarnych dyktafon po uruchomieniu wyświetli monit o podanie hasła i / lub weryfikację linii papilarnych (tylko model DS-5000iD).



DS-5000



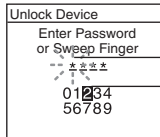
DS-5000iD

Aby odblokować dyktafon, należy użyć poniższej procedury.

Hasło domyślne ustawione przed pierwszym użyciem dyktafonu to „0000”.

## Odblokowywanie dyktafonu za pomocą hasła

- 1 Wybierz cyfry, które chcesz wprowadzić, naciskając przycisk +, -, >>> lub <<< w celu przesunięcia kursora.

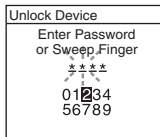


kolumna wprowadzania

kursor

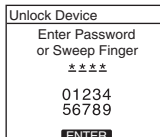
- 2 Naciśnij przycisk OK / MENU, aby potwierdzić wybraną cyfrę.

Zamiast pierwszej cyfry pojawi się symbol \*, a migający kursor przesunie się do następnego pola (w prawo). Powtórz czynności 1 i 2, aby wprowadzić wszystkie cztery cyfry. Naciśnięcie przycisku ERASE spowoduje usunięcie ostatnio wprowadzonej wartości i przesunięcie kursora do poprzedniego pola (w lewo).



- 3 Po wprowadzeniu wszystkich czterech cyfr naciśnij przycisk F2(ENTER).

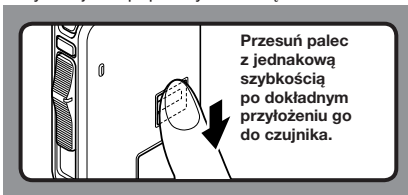
Jeżeli wprowadzony 4-cyfrowy numer jest zgodny z zarejestrowanym hasłem pojawi się komunikat początkowy, a dyktafon zostanie uruchomiony.



## Odblokowywanie dyktafonu za pomocą weryfikacji linii papilarnych (tylko DS-5000iD)

Przesuń palec jednym płynnym ruchem z góry na dół po okienku skanera w celu weryfikacji, jak pokazano na rysunku.

Jeżeli zostanie wyświetlony komunikat [NG! Sweep Finger Again] ponownie przesuń ten sam lub inny zarejestrowany palec po okienku skanera. Jeżeli linie papilarne nie zostaną rozpoznane po 10 próbach, zostanie wyświetlony komunikat [Incorrect Fingerprint Enter Password], a uwierzytelnienie za pomocą weryfikacji linii papilarnych nie będzie możliwe.



Jeżeli linie papilarne nie są skanowane prawidłowo, przesuń palec po dokładnym przyłożeniu go do czujnika.

## Tryb wstrzymania uwierzytelniania (Authentication Halt)

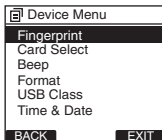
W wypadku pięciokrotnego wprowadzenia niepoprawnego hasła dyktafon przejdzie na 10 minut do trybu wstrzymania uwierzytelniania. Po 10 minutach historia niepoprawnego wprowadzenia hasła zostanie wymazana i na wyświetlaczu ponownie pojawi się ekran wprowadzania hasła.

|                  |
|------------------|
| Unlock Device    |
| Enter Password   |
| Device is Locked |
| 09 : 59          |

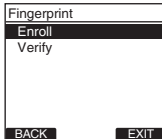
## Rejestracja linii papilarnych (Fingerprint)

Rejestrację linii papilarnych wykonuje się w dyktafonie. Wybierając ID użytkownika z listy użytkowników (☞ str. 46), a następnie rejestrując linie papilarne, można przypisać je do ID użytkownika. Można zarejestrować maksymalnie 10 wzorów linii papilarnych.

**1** Wybierz opcję [Fingerprint] na ekranie [Device Menu] i naciśnij przycisk OK / MENU lub ►►1.

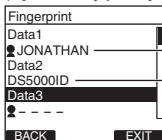


**2** Naciśnij przycisk + lub -, aby wybrać opcję [Enroll], a następnie naciśnij przycisk OK / MENU lub ►►1.



**3** Naciśnij przycisk + lub -, aby wybrać numer zarejestrowanych linii papilarnych, a następnie naciśnij przycisk OK / MENU lub ►►1.

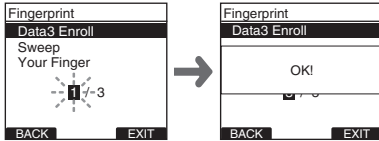
W przypadku rejestrowania nowego wzoru linii papilarnych należy wybrać numer, który nie został jeszcze zarejestrowany (nie jest wyświetlany symbol ☞). W przypadku ponownego rejestrowania wzoru linii papilarnych należy wybrać wcześniej zarejestrowany numer (wyświetlany jest symbol ☞).



- a) Powiązanie z ID użytkownika
- b) Brak powiązania z ID użytkownika

W przypadku ponownego rejestrowania zostanie wyświetlony ekran potwierdzenia nowej rejestracji i będzie można wybrać opcję [Yes] w celu kontynuacji rejestrowania.

- 4 Rozpoznawanie linii papilarnych** (☞ str. 42). Po wyświetleniu komunikatu [OK!] powtórz tę samą operację dwukrotnie. Jeżeli zostanie wyświetlony komunikat o błędzie, wykonaj skanowanie ponownie, postępując według instrukcji widocznych na ekranie.

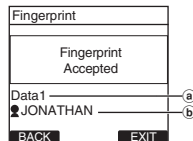


Po zakończeniu rejestrowania linii papilarnych zostanie wyświetlony komunikat [Completed].

### Weryfikowanie zarejestrowanych wzorów linii papilarnych

- Wybierz opcję [Fingerprint] na ekranie [Device Menu] i naciśnij przycisk **OK / MENU** lub **▶▶▶**.
- Naciśnij przycisk **+** lub **-**, aby wybrać opcję [Verify], a następnie naciśnij przycisk **OK / MENU**.

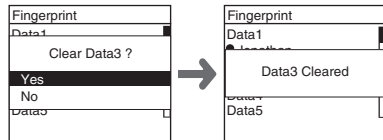
- 3 Rozpoznawanie linii papilarnych** (☞ str. 42). Jeżeli wzór linii papilarnych jest zgodny, pojawi się komunikat [Fingerprint Accepted] i zostanie wyświetlony odpowiedni numer rejestracji. Jeżeli wzór jest skojarzony z użytkownikiem, zostanie wyświetlony ID użytkownika. Jeżeli wzór linii papilarnych nie jest zgodny, pojawi się komunikat [Incorrect Fingerprint] i zostanie wyświetlony ekran skanowania linii papilarnych.



- Zweryfikowany numer rejestracji
- Powiązany ID użytkownika

### Kasowanie wzoru linii papilarnych

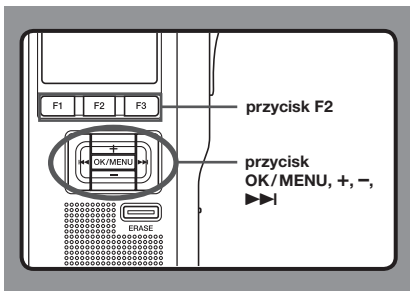
- Wybierz numer rejestracji, którą chcesz skasować i naciśnij przycisk **ERASE**. Na ekranie listy numerów rejestracji zostanie wyświetlona metoda dla czynności 1 na str. 42.
- Naciśnij przycisk **+** lub **-**, aby wybrać opcję [Yes], a następnie naciśnij przycisk **OK / MENU**.



Kasowanie zarejestrowanych danych zostanie zakończone.

# Ustawianie poziomów priorytetu (Priority)

Domyślnie przycisk F2 jest przypisany do funkcji Priority. Opcję tę można także wybrać z menu. Dla każdego nagranych pliku można ustawić poziom priorytetu. Dostępne opcje to „HIGH” i „NORMAL” Domyślne ustawienie poziomu to Normal.



## Aby ustawić poziom priorytetu pliku

### Aby ustawić funkcję przycisku F2(PRIOR)

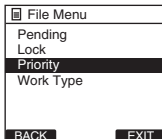
- Wybierz plik, dla którego chcesz określić ustawienie i naciśnij przycisk **F2(PRIOR)**. Każde naciśnięcie przycisku F2(PRIOR) powoduje zmianę poziomu priorytetu (HIGH / NORMAL). Po wybraniu ustawienia HIGH na wyświetlaczu pojawi się symbol !. Po utworzeniu NOWEGO pliku należy wybrać ustawienie w ten sam sposób.



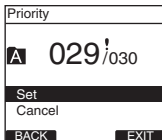
a Wskaźnik priorytetu

## Określanie ustawienia w menu

- Wybierz plik, dla którego chcesz ustawić poziom priorytetu.
- Wybierz opcję [Priority] na ekranie [File Menu] i naciśnij przycisk **OK / MENU** lub **>><<**.

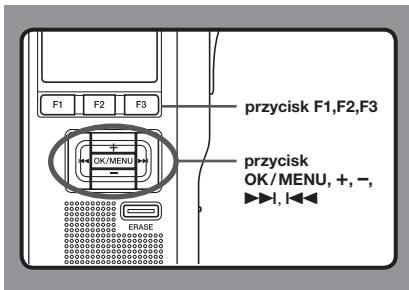


- Naciśnij przycisk **+** lub **-**, aby wybrać opcję [Set] lub [Cancel], a następnie naciśnij przycisk **OK / MENU**.  
[Set]...Wysoki poziom.  
[Cancel]...Standardowy poziom.



# Ustawianie ID użytkownika i typu nagrania

ID użytkownika i typ nagrania to część nagłówka każdego pliku nagranych w dyktafonie. Aby utworzyć kilka ID użytkownika i typów nagrań w dyktafonie, należy użyć dostarczonego w zestawie programu DSS Player w celu utworzenia i przesłania listy danych (listy ID użytkowników i typów nagrań) do dyktafonu. Szczegółowe informacje zawiera Pomoc Online programu DSS Player (☞ str. 57). Domyślnie ID użytkownika jest ustawiony na [DS5000].

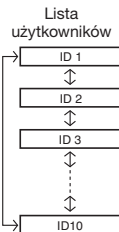
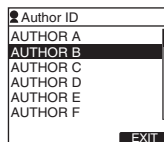


## Ustawianie ID użytkownika

### 1 Włącz dyktafon.

Jeżeli w programie DSS Player ustawiono opcję [The Author List is displayed when the power is on] (☞ str. 54), zostanie wyświetlona zarejestrowana lista ID użytkowników.

### 2 Naciśnij przycisk + lub -, aby wybrać z listy ID użytkownika, który chcesz przypisać do dyktafonu.



### 3 Naciśnij przycisk OK / MENU, aby potwierdzić wybrany ID.

Nagrania utworzone od tego momentu będą miały w nagłówku wybrany ID użytkownika.

#### Uwaga

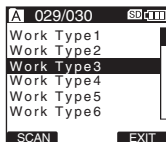
- Można zarejestrować maksymalnie 10 ID użytkownika (o długości do 16 znaków).

### Ustawianie typu nagrania

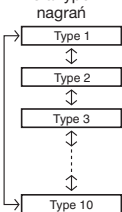
W programie DSS Player można utworzyć maksymalnie 10 typów nagrań i przesłać je do dyktafonu. Z każdym typem nagrania może być skojarzonych 10 pól elementów opcjonalnych\*. Typy nagrań i elementy opcjonalne umożliwiają uzupełnianie informacji nagłówka pliku w dyktafonie. Informacje dotyczące rejestracji / konfiguracji i elementów opcjonalnych w programie DSS Player zawiera Pomoc Online tego programu (☞ str. 57).

\* Długość każdej nazwy i wartości pola elementu opcjonalnego może wynosić maksymalnie 20 znaków. Dla elementów opcjonalnych można także ustawić wstępnie zdefiniowane wartości domyślne w celu ułatwienia wprowadzania danych.

- Naciśnij przycisk NEW w trybie STOP.** Jeżeli w programie DSS Player ustawiono opcję [The Work Type List is displayed when a new file is created] (☞ str. 53), na liście zostanie wyświetlony przesłany typ nagrania.
- Naciśnij przycisk + lub -, aby podświetlić typ nagrania na liście.**



Lista typów nagrań

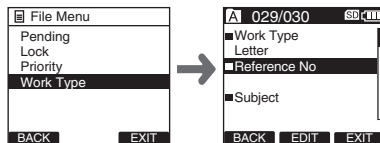


- Naciśnij przycisk OK / MENU, aby potwierdzić wybrany typ nagrania.** Wszystkie nagrania wykonane z wykorzystaniem nowego ID typu nagrania będą miały ten nowy typ nagrania w nagłówku. W nagłówku nowego pliku zostanie zarejestrowany wybrany typ nagłówka i maksymalnie 10 elementów opcjonalnych dla tego typu nagrania.

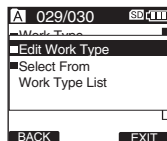
Jeżeli dla ID elementu opcjonalnego w wybranym typie nagrania ustawiono opcję [Set in the recorder], zostanie wyświetlony ekran wprowadzania informacji o pliku (☞ str. 47). Szczegółowe informacje zawiera Pomoc Online programu DSS Player (☞ str. 57).

### Edytowanie typu nagrania

- Wybierz plik, dla którego chcesz edytować informacje o typie nagrania (☞ str. 40).**
- Wybierz opcję [Work Type] na ekranie [File Menu] i naciśnij przycisk OK / MENU lub ►►.** Zostanie wyświetlony ekran ustawiania typu nagrania.



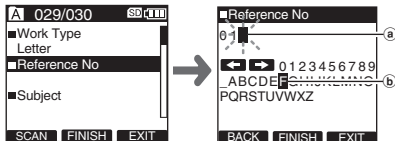
- Naciśnij przycisk F2(EDIT).** Zostanie wyświetlony ekran potwierdzenia metody zmiany.
- Naciśnij przycisk + lub -, aby wybrać opcję [Edit Work Type] lub [Select From Work Type List], a następnie naciśnij przycisk OK / MENU.** **Edit Work Type...** Zostanie wyświetlony ekran wprowadzania informacji o pliku umożliwiający zmianę informacji o typie nagrania ustawionych dla pliku. **Select from Work Type List...** Umożliwia wybranie innego typu nagrania z listy typów nagrań.



## Wprowadzanie informacji o pliku

- 1** Naciśnij przycisk **+** lub **-** na ekranie wprowadzania informacji o pliku, aby wybrać pole docelowe (element opcjonalny), a następnie naciśnij przycisk **OK / MENU**.

Zostanie wyświetlony ekran wprowadzania. W przypadku wprowadzania informacji do nowego lub istniejącego pliku można używać tylko dozwolonych znaków określonych w programie DSS Player.



- 2** Wprowadzanie znaków.

Wprowadź znaki, korzystając z poniższej procedury.

● **Wybór znaków**

**+**, **-**, **◀**, **▶**... Użyj tych przycisków, aby przesunąć kursor w górę, w dół, w lewo i w prawo po wyświetlanych cyfrach, literach i symbolach.

● **Potwierdzenie wprowadzonych znaków**

**OK / MENU**... Naciśnij ten przycisk, aby potwierdzić wybór.

● **Przesuwanie kolumny wprowadzania**

**▶**... Powoduje przesunięcie kolumny wprowadzania o jedną spację dalej (w prawo).

**◀**... Powoduje przesunięcie kolumny wprowadzania o jedną spację bliżej (w lewo).

Znaki wprowadza się przez ich wstawianie. Po wybraniu znaku w kolumnie wprowadzania znak występujący po kursorze przesunie się o jedną kolumnę w prawo.

- **Maksymalna liczba wprowadzonych znaków**  
Identyfikator opcji... 20 znaków

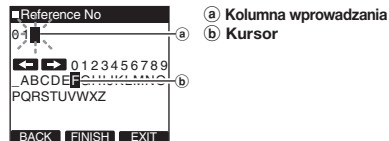
● **Usuwanie wprowadzonej zawartości**

Podczas wprowadzania informacji naciśnij przycisk **F1(BACK)**, aby wybrać opcję **[YES]**, a następnie naciśnij przycisk **OK / MENU**...

Spowoduje to skasowanie wprowadzonej zawartości elementu i powrót do ekranu wprowadzania informacji o pliku.

**Podczas wprowadzania informacji naciśnij przycisk F3(EXIT)**, aby wybrać opcję **[YES]**, a następnie naciśnij przycisk **OK / MENU**...

Spowoduje to skasowanie całej zatwierdzonej zawartości elementów i wybranie trybu **NEW** i trybu wstrzymania dla nowych plików lub stanu przed wprowadzenia ustawień menu.



- 3** Naciśnij przycisk **F2(FINISH)**.

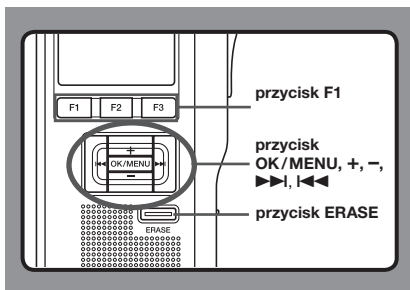
Zostanie wyświetlony ekran wprowadzania informacji o pliku. W przypadku wprowadzania informacji o pliku podczas tworzenia nowego pliku naciśnięcie przycisku **F2(FINISH)** podczas wprowadzania ID elementu opcjonalnego w elementach, w których można wprowadzać dane, spowoduje włączenie trybu wstrzymania dla nowego pliku.

# Komentarz ustny

3

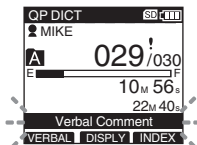
Komentarz ustny

Dane nagrane, gdy podczas nagrywania trzymanym jest przycisk F1(VERBAL) nagrywane są w nagłówku jako pozycja komentarza ustnego (pozycja w pliku).  
W programie DSS Player można szybko wyszukiwać i odtwarzać sekcje komentarza ustnego, co przydaje się na przykład do tworzenia instrukcji dla osób spisujących tekst nagrania.



## Ustawianie komentarza ustnego

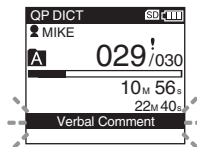
- 1 **Podczas nagrywania naciśnij i przytrzymaj przycisk F1(VERBAL); puść go, aby zatrzymać nagrywanie komentarza.**  
Dźwięk nagrany podczas ciągłego trzymania przycisku F1(VERBAL) zostanie zarejestrowany jako komentarz ustny.



## Wyszukiwanie komentarza ustnego

- 2 **Podczas odtwarzania pliku przytrzymaj przycisk >>> lub <<<.**

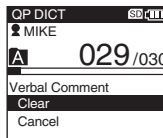
Po znalezieniu komentarza ustnego dyktafon zatrzyma się na 1 sekundę.



## Usuwanie komentarza ustnego

- 3 **Podczas odtwarzania komentarza ustnego naciśnij przycisk ERASE.**
- 4 **Naciśnij przycisk +, aby wybrać opcję [Clear], a następnie naciśnij przycisk OK / MENU.**

Komentarz ustny zostanie skasowany.

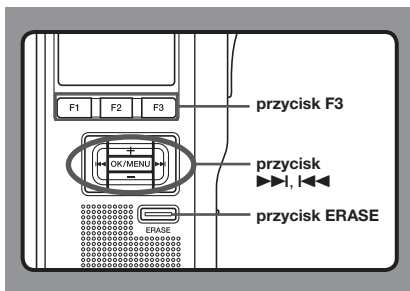


### Uwagi

- W pliku mogą znajdować się maksymalnie 32 komentarze ustne.
- Jeżeli plik jest zablokowany, ustawiony jako tylko do odczytu lub gdy włączona jest blokada karty SD, nie można usunąć komentarza ustnego. Przed jego skasowaniem należy wyłączyć odpowiednio ustawienia.
- Jeżeli w dyktafonie ustawiono tryb Classic DSS, nie można nagrywać komentarzy ustnych.

# Znaki indeksu

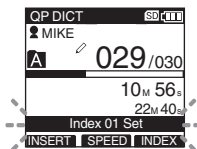
Znaki indeksu można umieszczać w pliku podczas nagrywania lub odtwarzania. Znaki indeksu przyspieszają i ułatwiają znajdowanie ważnych części w pliku.



## Ustawianie znaku indeksu

**1** Naciśnij przycisk **F3(INDEX)** podczas nagrywania lub odtwarzania, aby ustawić znak indeksu.

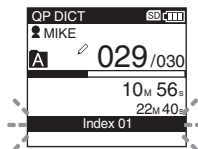
Na wyświetlaczu pojawi się numer indeksu.



## Znajdowanie znaku indeksu

**2** Podczas odtwarzania pliku przytrzymaj przycisk **>>>1** lub **<<<1**.

Po znalezieniu znaku indeksu dyktafon zatrzyma się na 1 sekundę.

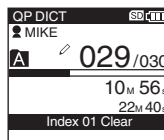


## Usuwanie znaku indeksu

**3** Znajdź znak indeksu, który chcesz usunąć.

**4** Naciśnij przycisk **ERASE** po wyświetleniu znaku indeksu przez co najmniej 2 sekundy.

Znak indeksu zostanie usunięty.



### Uwagi

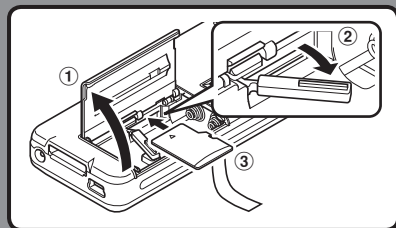
- W pliku mogą znajdować się maksymalnie 32 znaki indeksu.
- Jeżeli plik jest zablokowany, ustawiony jako tylko do odczytu lub gdy włączona jest blokada karty SD, nie można usunąć znaku indeksu. Przed jego skasowaniem należy wyłączyć odpowiednie ustawienia.
- Jeżeli w dyktafonie ustawiono tryb Classic DSS, liczba znaków indeksu jest ograniczona do 16 na każdy plik.

# Wkładanie i wyjmowanie karty microSD

Jeżeli w sytuacji awaryjnej konieczne jest wyjęcie lub włożenie karty microSD, która jest pamięcią wbudowaną, należy wykonać poniższe czynności.

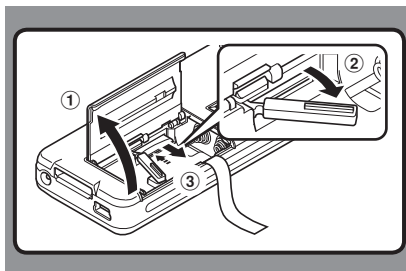
## Wkładanie karty microSD

- 1 Otwórz pokrywę baterii (☞ str. 13).
- 2 Otwórz pokrywę karty w przedziale baterii.
- 3 Włóż kartę microSD do gniazda karty w kierunku pokazanym na rysunku, aż do zablokowania.



## Wyjmowanie karty microSD

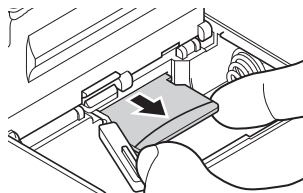
- 1 Otwórz pokrywę baterii (☞ str. 13).
- 2 Otwórz pokrywę karty w przedziale baterii.
- 3 Wciśnij kartę microSD jeden raz do środka, aby ją odblokować, a następnie poczekaj na jej wysunięcie.



## W przypadku trudności z wyjęciem karty microSD.

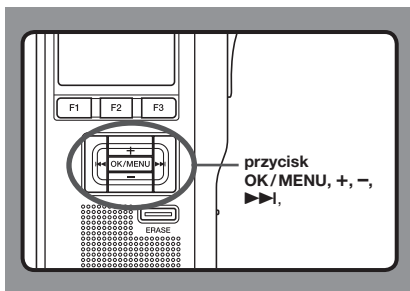
Czasami wyjęcie karty microSD może być utrudnione. W takim przypadku należy podnieść kartę palcami w sposób pokazany na rysunku.

W przypadku korzystania z pincety należy zachować ostrożność, ponieważ może dojść do przypadkowego uszkodzenia karty, co uniemożliwi odczytanie danych.



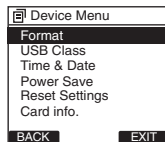
# Formatowanie karty (Format)

Karty używane w urządzeniach innych niż Olympus lub kart nierozpoznane przez dyktafon muszą zostać sformatowane przed użyciem w dyktafonie.  
Opis procedury formatowania znajduje się poniżej. Można sformatować tylko wybrane karty i nie można zresetować ustawień menu. Resetowanie ustawień menu należy wykonać w programie DSS Player lub za pomocą opcji [Reset Settings] dyktafonu.

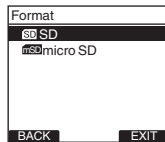


## 1 Wybierz opcję [Device Menu] na ekranie [Format] i naciśnij przycisk OK / MENU lub >>>I.

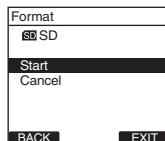
Informacje na temat ustawień pozycji menu znajdują się na str. 35.



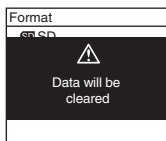
## 2 Naciśnij przycisk + lub -, aby wybrać opcję [SD] lub [microSD], a następnie naciśnij przycisk OK / MENU lub >>>I.



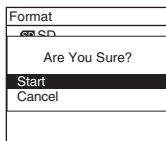
## 3 Naciśnij przycisk + lub -, aby podświetlić opcję [Start].



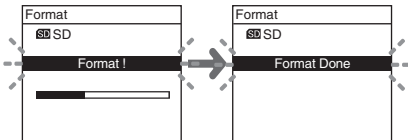
- 4 Naciśnij przycisk **OK / MENU**, aby potwierdzić wybór opcji [Start].



- 5 Naciśnij przycisk **+ lub -** ponownie, aby podświetlić opcję [Start].



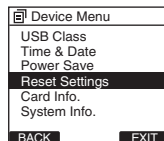
- 6 Naciśnij przycisk **OK / MENU** ponownie, aby rozpocząć formatowanie.



Po zakończeniu formatowania zostanie wyświetlony komunikat [Format Done].

### Resetowanie ustawień menu dyktafonu (Reset Settings)

Aby przywrócić wartości domyślne ustawień menu dyktafonu z chwili zakupu (ustawienia początkowe), należy wybrać opcję [Reset Settings] z menu [Device Menu] lub wykonać tę samą operację w programie DSS Player.



### Uwagi

- Czas formatowania karty zależy od jej pojemności. Nie wolno przerywać procesu formatowania, wykonując poniższe czynności. Może to spowodować uszkodzenie danych lub karty.
  - Wyjęcie karty.
  - Wyjęcie baterii.
- Po sformatowaniu karty wszystkie zapisane dane, w tym pliki zablokowane, zostaną skasowane.
- Włożenie niesformatowanej karty spowoduje automa-tyczne wyświetlenie opcji menu formatowania.
- Nie można zainicjować kart SD, które mają włączoną blokadę.

# Dostosowywanie dyktafonu

Korzystając z programu DSS Player, można dostosować dyktafon do własnych preferencji (☞ str. 54). Szczegółowe informacje zawiera Pomoc Online programu DSS Player (☞ str. 57).

## Dostosowane ustawienia dyktafonu

### ❑ Ustawienia przycisków

Można zmienić przypisane funkcje przycisków programowalnych (F1, F2, F3), przycisku NEW i przełącznika.

### ❑ Ustawienia obsługi bez użycia rąk

Można dostosować ustawienia związane z obsługą za pomocą nożnego przełącznika (RS27 / 28, sprzedawane oddzielnie).

### ❑ Ustawienia menu

Można ustawić wartości domyślne pozycji menu dyktafonu.

### ❑ Ustawienia zabezpieczeń

Można wybrać ustawienia związane z blokowaniem dyktafonu.

- ON / OFF (WŁĄCZENIE / WYŁĄCZENIE) funkcji blokady urządzenia.
- Ustawienia opóźnienia czasowego przed włączeniem blokady urządzenia.
- Ustawienia hasła.
- Zmiana liczby dozwolonych nieudanych prób wprowadzenia hasła.

### ❑ Ustawienia listy użytkowników

Można wybrać ustawienia związane z użytkownikiem, takie jak rejestracja użytkownika.

### ❑ Ustawienia listy typów nagrań

Można wybrać ustawienia związane z typem nagrania, takie jak rejestracja typu nagrania.

### ❑ Ustawienia folderów

Można wybrać ustawienia związane z folderami dyktafonu.

- Zmiana numeru i nazwy folderu.
- Ustawienia automatycznego blokowania, które blokuje pliki nagrane w określonych folderach.

- Ustawienie hasła szyfrowania, które szyfruje pliki nagrane w określonych folderach.
- Ustawienia typu nagrania dla każdego folderu.

### ❑ Ustawienia dyktowania

Można wybrać ustawienia związane z dyktowaniem.

- Wybór formatu nagrywania (DSS Pro / Classic SS).
- Ustawienie trybu nagrywania (Overwrite / Append / Insert).
- Ustawienia związane z plikami, które można pobierać do komputera PC (All Files / Finished Files).

### ❑ Ustawienia alarmu

Można wybrać ustawienia włączania alarmu lub generowania sygnału dźwiękowego przez dyktafon.

### ❑ Ustawienia informacji o przełączniku

Można włączyć wyświetlanie informacji o ustawieniu przełącznika na wyświetlaczu, gdy będzie on włączony lub wyłączony.

### ❑ Ustawienia uprawnień

Można wybrać ustawienia związane z autoryzacją użytkownika, takie jak niezezwalanie na kasowanie plików i zmianę ustawień menu.

### ❑ Ustawienia wiadomości powitalnej

Można określić treść wiadomości wyświetlanej podczas uruchamiania dyktafonu.

### ❑ Ustawienia wyświetlacza

- Można wybrać jeden z 5 wzorów wyświetlanych na ekranie podczas nagrywania.
- W drugim wierszu można wyświetlić nazwę pliku lub typ nagrania zamiast ID użytkownika wyświetlanego domyślnie w trybie NEW, STOP, REC, PLAY, CUE / REV, FF / REW lub ERASE.

## Program DSS Player

DSS Player to rozbudowany program ułatwiający zarządzanie nagraniami. Poniżej przedstawiono niektóre funkcje programu DSS Player:

- Automatyczne uruchamianie programu po podłączeniu urządzenia.
- Automatyczne pobieranie nagrania po podłączeniu urządzenia.
- Wykonywanie kopii zapasowych nagrań (tylko system Windows).
- Automatyczne przysyłanie pobranych nagrań na określony adres e-mail i serwer FTP (tylko system Windows).
- Automatyczne przysyłanie dokumentów z transkrypcją na adres e-mail i serwer FTP, a także zarządzanie nagraniami i łączami (tylko system Windows).
- Określanie ustawień menu dyktafonu.
- Dostosowywanie funkcji dyktafonu (tylko system Windows).
- Bezpośrednie nagrywanie i edycja nagrań za pomocą przycisków i przełącznika dyktafonu.
- Nagrywanie instrukcji i komentarzy ustnych (tylko system Windows).
- Szyfrowanie nagrań w folderze przez zaszyfrowanie folderu (tylko system Windows).

Należy sprawdzić, czy komputer spełnia minimalne wymagania określone poniżej. Aby uzyskać wymagane informacje, należy skontaktować się z administratorem systemu lub dystrybutorem produktów firmy Olympus.

## Minimalne wymagania

### Windows

|  |  |
|--|--|
| <b>System operacyjny:</b>              | Windows 2000 Professional z dodatkiem Service Pack 4;<br>Windows XP Professional / XP Home Edition z dodatkiem Service Pack 2;<br>Windows XP 64-bitowy;<br>Windows Vista Ultimate / Enterprise / Business / Home Premium / Home Basic;<br>Windows Vista Ultimate 64-bitowy / Enterprise 64-bitowy / Business 64-bitowy / Home Premium 64-bitowy / Home Basic 64-bitowy;<br>Windows Server 2003;<br>Windows Server 2003 x64 |
| <b>Procesor:</b>                       | Windows 2000 / XP: 500 MHz lub szybszy<br>Windows Vista: 800 MHz lub szybszy<br>Windows Server 2003: 550 MHz lub szybszy   |
| <b>Pamięć RAM:</b>                     | Windows 2000 / XP: 128 MB lub więcej<br>Windows Vista: 512 MB lub więcej<br>Windows Server 2003: 256 MB lub więcej   |
| <b>Wolne miejsce na dysku twardym:</b> | Dictation Module: 70 MB lub więcej;<br>Microsoft .NET Framework 2.0: 150 MB  |
| <b>Napęd optyczny:</b>                 | CD-ROM lub DVD-ROM   |
| <b>Monitor:</b>                        | 800 x 600 pikseli lub więcej, 65 536 kolorów lub więcej  |
| <b>Port USB:</b>                       | Co najmniej jeden wolny port   |
| <b>Złącza we/wy audio:</b>             | Urządzenie dźwiękowe kompatybilne z systemem Windows   |

### Macintosh

|  |   |
|--|---|
| <b>System operacyjny:</b>              | Mac OS 10.3.9–10.5  |
| <b>Procesor:</b>                       | PowerPC G3; Intel Core / Duo                              |
| <b>Pamięć RAM:</b>                     | 256 MB lub więcej (zalecane 512 MB lub więcej)            |
| <b>Wolne miejsce na dysku twardym:</b> | 200 MB lub więcej   |
| <b>Monitor:</b>                        | 1 024 x 768 pikseli lub więcej, 32 000 kolorów lub więcej |
| <b>Port USB:</b>                       | Co najmniej jeden wolny port                              |

### Uwaga

- Wersja dla komputerów Macintosh nie obsługuje programu do rozpoznawania mowy.

# Instalowanie programu DSS

Przed rozpoczęciem instalacji należy wykonać poniższe czynności:

- Zamknij wszystkie uruchomione aplikacje.
- Wyjmij dyskietkę ze stacji dysków, jeżeli jest używana.
- W systemie Windows 2000 / XP / Vista lub Mac OS X na komputerze podłączonym do sieci należy zalogować się jako administrator.

## Windows

W systemie Windows można wybrać metodę instalacji indywidualnej lub przez administratora w celu zainstalowania programu na kilku klienckich komputerach PC. Poniżej opisano metodę instalacji indywidualnej programu na jednym komputerze PC.

- 1 Włóż dysk CD z programem Olympus DSS Player do napędu CD-ROM.**  
Program instalacyjny zostanie uruchomiony automatycznie.  
Jeżeli program instalacyjny nie zostanie uruchomiony automatycznie, przejdź do folderu napędu CD-ROM i uruchom plik „setup.exe”.
- 2 Zostanie uruchomiony program instalacyjny.**  
Z menu rozwijanego po lewej stronie u góry wybierz język instalacji i kliknij opcję [Installation for Standalone System].
- 3 Kreator instalacji rozpocznie pracę.**  
Po wyrażeniu zgody na warunki licencji wprowadź imię i nazwisko, nazwę firmy i ID licencji (numer seryjny).  
ID licencji jest wydrukowany na karcie ID licencji znajdującej się w opakowaniu dyktafonu.
- 4 Zainstaluj program, postępując według instrukcji wyświetlanych na ekranie.**

## Macintosh

- 1 Włóż dysk CD z programem Olympus DSS Player do napędu CD-ROM.**
- 2 Kliknij dwukrotnie ikonę dysku CD.**
- 3 Kliknij dwukrotnie ikonę dysku instalatora.**  
Kreator instalacji rozpocznie pracę.  
Po wyrażeniu zgody na warunki licencji postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby ukończyć instalację.
- 4 Zainstaluj program, postępując według instrukcji wyświetlanych na ekranie.**
- 5 Po wyświetleniu monitu o ponowne uruchomienie komputera wykonaj odpowiednie instrukcje.**

# Odinstalowywanie programu DSS

## Windows

- 1 Zamknij program DSS Player.
- 2 Kliknij przycisk [Start] na pasku zadań.
- 3 Wybierz opcję [Dodaj lub usuń programy] w oknie [Panel sterowania]. Zostanie wyświetlona lista zainstalowanych aplikacji.
- 4 Wybierz pozycję [Olympus DSS Player Pro], a następnie kliknij przycisk [Zmień / Usuń].
- 5 Odinstaluj program, postępując według instrukcji wyświetlanych na ekranie.

## Macintosh

- 1 Zamknij program DSS Player.
- 2 **Usuń plik preferencji.**  
Usuń plik [DSS Preference] w następującej lokalizacji:  
Macintosh HD : User : Library : Preferences
- 3 **Usuń plik wykonywalny.**  
Usuń plik [DSS Player] z lokalizacji, w której został zainstalowany.

### Uwaga

- Pliki nagrań przechowywane są w folderze [MESSAGE]. Jeżeli nie są potrzebne, można je usunąć. Lokalizację folderu [MESSAGE] można sprawdzić klikając pozycję [Options] w menu [Tools] przed odinstalowaniem programu.

## Korzystanie z Pomocy Online

Informacje na temat funkcji i korzystania z programu DSS Player zawiera Pomoc Online.  
**Aby uruchomić Pomoc Online:**

## Windows

- 1 Kliknij przycisk [Start], a następnie wybierz kolejno pozycje [Wszystkie programy], [Olympus DSS Player], [Dictation Help].
- 2 Po uruchomieniu programu DSS Player wybierz z menu [Help] opcję [Contents].
- 3 Po uruchomieniu programu DSS Player naciśnij klawisz F1 na klawiaturze.

## Macintosh

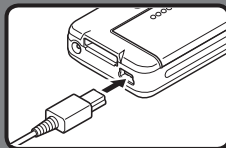
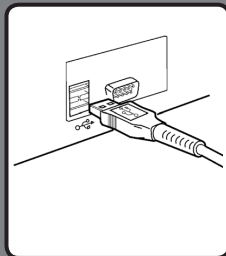
Po uruchomieniu programu DSS Player wybierz z menu [Help] opcję [DSS Player Help].

### Uwaga

- Pomoc Online jest dostępna po zainstalowaniu programu DSS Player (☞ str. 56).

# Podłączanie dyktafonu do komputera PC

## Podłączanie do komputera PC z wykorzystaniem kabla USB



**1** Włącz dyktafon (str. 19).

**2** Podłącz kabel USB do portu USB w komputerze PC.

**3** Sprawdź, czy dyktafon zatrzymał się i podłącz kabel USB do złącza w dyktafonie.

Wyświetlenie komunikatu [Remote] na ekranie dyktafonu oznacza nawiązanie prawidłowego połączenia.

Po podłączeniu dyktafonu do komputera PC dyktafon będzie zasilany przez kabel USB. Po podłączeniu zasilacza sieciowego dyktafon będzie zasilany przez zasilacz sieciowy.

### Uwagi

- NIE WOLNO wyjmować karty ani odłączać kabla USB, gdy miga kontrolka nagrywania / odtwarzania. Wykonanie tych czynności spowoduje uszkodzenie danych na karcie.
- Wydajność zasilacza niektórych komputerów PC może być niewystarczająca, co uniemożliwi nawiązanie połączenia z dyktafonem. Informacje na temat portu USB w posiadanym komputerze zawiera podręcznik użytkownika.
- Nie należy podłączać dyktafonu do komputera PC z wykorzystaniem koncentratora USB. Należy podłączyć go do portu USB w komputerze PC.
- Złącze kabla USB należy całkowicie włożyć do gniazda – w przeciwnym wypadku dyktafon nie będzie działał prawidłowo.

## Obsługiwane komputery

### Windows

System operacyjny: Windows 2000 / XP / Vista  
Obsługiwane komputery: Komputery z systemem Windows wyposażone w więcej niż jeden dostępny port USB.

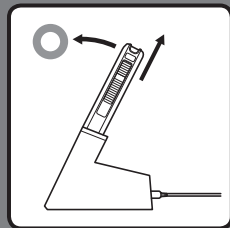
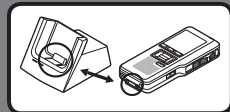
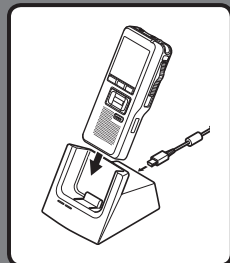
### Macintosh

System operacyjny: Mac OS 10.3.9–10.5  
Obsługiwane komputery: Komputery Apple Macintosh wyposażone w więcej niż jeden dostępny port USB.

### Uwagi

- Środowisko to umożliwia zapisywanie plików nagranych tym dyktafonem na komputerze PC z portem USB.
- Nawet w przypadku spełnienia tych wymagań nie są obsługiwane uaktualnione systemy operacyjne, środowiska wielosystemowe i komputery zmodyfikowane przez użytkownika.

### Podłączanie do komputera PC z wykorzystaniem stacji dokującej



#### Wkładanie dyktafonu do stacji dokującej

- 1** Podłącz kabel USB do portu USB w komputerze PC.
- 2** Podłącz kabel USB do stacji dokującej w sposób pokazany na rysunku.
- 3** Włącz dyktafon, a następnie włóż go do stacji dokującej. Wyświetlenie komunikatu [Remote] na ekranie dyktafonu oznacza nawiązanie prawidłowego połączenia.

#### Odlączenie dyktafonu od komputera PC

Aby uniknąć uszkodzenia lub utraty danych, przed wyjęciem dyktafonu ze stacji dokującej lub odłączeniem kabla od dyktafonu należy upewnić się, że nie miga kontrolka nagrywania / odtwarzania.

#### Wymywanie dyktafonu ze stacji dokującej

Aby uniknąć uszkodzenia lub utraty danych, należy upewnić się, że nie świeci kontrolka nagrywania / odtwarzania, wyjąć dyktafon ze stacji dokującej i odłączyć od niej kabel USB.

#### Uwagi

- Nie należy dotykać styków na dole stacji dokującej, ponieważ może to spowodować pogorszenie jakości połączenia.
- Po podłączeniu do komputera PC nie można obsługiwać dyktafonu za pomocą nożnego przełącznika (RS27 / 28). Przed podłączeniem dyktafonu do komputera PC z wykorzystaniem stacji dokującej należy odłączyć nożny przełącznik.

# Uruchamianie programu DSS Player

Pozycje menu są podzielone na karty; aby szybko wybrać ustawienie, należy najpierw wybrać kartę, a następnie przejść do odpowiedniego elementu. Każdą pozycję menu można ustawić w następujący sposób.

## Windows

### Wyłączanie automatycznego

- 1 Kliknij prawym przyciskiem myszy ikonę wykrywania urządzenia na pasku systemowym w prawym dolnym rogu ekranu, a następnie wybierz pozycję [Settings startup application].
- 2 Kliknij pozycję [DSS Player Pro]. Znacznik wyboru przy pozycji [DSS Player Pro] zniknie.

### Ręczne uruchamianie

- 1 Uruchom system Windows.
- 2 Kliknij przycisk [Start], a następnie wybierz pozycję [Wszystkie programy]. Zostanie wyświetlone menu zawierające wszystkie programy.
- 3 Wybierz pozycję [Olympus DSS Player Pro], a następnie kliknij pozycję [Dictation Module].

## Macintosh

### Wyłączanie automatycznego

- 1 Kliknij ikonę System Preferences w oknie Dock.
- 2 Kliknij pozycję Device Detector. Znacznik wyboru przy pozycji [DSS Player Pro] zniknie.
- 3 Wyłącz ustawienie automatycznego uruchamiania.

### Ręczne uruchamianie

- 1 Uruchom komputer Macintosh.
- 2 Kliknij dwukrotnie ikonę DSS Player, aby otworzyć folder [Application] = [DSS Player]. Zostanie wyświetlone menu zawierające wszystkie programy.
- 3 Zarejestruj informacje o użytkowniku. Ekran rejestracji użytkownika zostanie wyświetlony po pierwszym uruchomieniu programu. Wprowadź numer seryjny. Numer seryjny zawiera naklejkę na opakowaniu dysku CD-ROM programu DSS Player. Po wprowadzeniu numeru kliknij przycisk [OK], aby dokończyć rejestrację.

## Lista komunikatów alarmowych

| Komunikat                 | Znaczenie                        | Wyjaśnienie   | Działanie  |
|---------------------------|----------------------------------|---|--|
| <b>Battery Low</b>        | Niski poziom naładowania baterii | Spada poziom naładowania baterii.   | Naładuj baterię akumulatorową lub wymień baterie na nowe. (E3F str. 13, 16).                                 |
| <b>Power Supply Error</b> | Wykryto nieprawidłowe napięcie   | Wykryto napięcie poza dozwolonym limitem.                                     | Użyj zasilacza sieciowego dostarczonego w zestawie (E3F str. 18).  |
| <b>File Protected</b>     | Blokada przed kasowaniem         | Próba usunięcia zablokowanego pliku.  | Odblokuj plik (E3F str. 36).   |
| <b>Index Full</b>         | Indeks zapelniony                | W pliku znajduje się maksymalna liczba znaków indeksu (maksymalnie 32 znaki). | Skasuj niepotrzebne znaki indeksu (E3F str. 49).   |
| <b>Folder Full</b>        | Folder zapelniony                | W folderze znajduje się maksymalna liczba plików (maksymalnie 200 plików).    | Skasuj niepotrzebne pliki (E3F str. 30).   |
|                           | Maksymalna liczba                | W folderze docelowym znajduje się już maksymalna liczba plików (200).         | Skasuj niepotrzebne pliki (E3F str. 30).   |
| <b>Erase Error</b>        | Błąd kasowania                   | Podczas kasowania wystąpił błąd.  | Skasuj ponownie. Jeżeli wystąpi błąd kasowania, sformatuj kartę.   |
| <b>Card Error</b>         | Niekompatybilna karta            | Włożono niekompatybilną kartę.  | Włóż kompatybilną kartę (E3F str. 20, 50).   |
| <b>Memory Full</b>        | Brak wolnej pamięci              | Brak pamięci na karcie.   | Skasuj niepotrzebne pliki lub włóż inną kartę.   |
| <b>Format Error</b>       | Błąd formatowania                | Podczas formatowania karty wystąpił błąd.                                     | Sformatuj ponownie kartę (E3F str. 51).  |
| <b>System Error</b>       | Błąd systemu                     | Wykryto błąd systemu dyktafonu.   | Wystąpiła awaria. Skontaktuj się z punktem zakupu lub z punktem serwisowym Olympus w celu wykonania naprawy. |
| <b>Insert Card</b>        | Brak karty                       | Nie włożono karty.  | Włóż kartę (E3F str. 20, 50).  |

# Rozwiązywanie problemów

| Objaw   | Prawdopodobna przyczyna  | Działanie   |
|---|--|---|
| Brak obrazu na wyświetlaczu   | Baterie zostały włożone nieprawidłowo.   | Sprawdź, czy baterie są włożone prawidłowo (☞ str. 13, 14).   |
|   | Baterie są rozładowane.  | Wymień baterie na nowe (☞ str. 14).   |
|   | Dyktafon działa w trybie wyłączenia zasilania.   | Włącz dyktafon (☞ str. 19).   |
| Nie można uruchomić dyktafonu   | Dyktafon działa w trybie wyłączenia zasilania.   | Włącz dyktafon (☞ str. 19).   |
|   | Baterie są rozładowane.  | Wymień baterie na nowe (☞ str. 14).   |
| Nie można nagrywać  | Za mało pamięci na karcie.   | Skasuj niepotrzebne pliki lub włóż inną kartę (☞ str. 20, 30, 50).  |
|   | Karta jest niesformatowana.  | Sformatuj kartę (☞ str. 51).  |
|   | Osiągnięto maksymalną liczbę plików.   | Sprawdź inny folder.  |
|   | Karta SD jest zablokowana.   | Wyłącz blokadę karty SD (☞ str. 9).   |
| Nie słychać dźwięku podczas odtwarzania   | Podłączona jest słuchawka.   | Odłącz słuchawki, aby włączyć wbudowany głośnik.  |
|   | Ustawiono poziom 0 za pomocą przycisku VOLUME.   | Ustaw głośność za pomocą przycisku VOLUME.  |
| Nie można skasować  | Plik jest zablokowany.   | Odblokuj plik (☞ str. 36).  |
|   | Karta SD jest zablokowana.   | Wyłącz blokadę karty SD (☞ str. 9).   |
| Słychać szum podczas odtwarzania  | Podczas nagrywania dyktafon był potrząsany.  | —   |
|   | Podczas nagrywania lub odtwarzania dyktafon znajdował się w pobliżu telefonu komórkowego lub lampy fluorescencyjnej. | Przesuń dyktafon.   |
| Zbyt niski poziom nagrywania  | Czułość mikrofonu jest zbyt niska.   | Ustaw czułość mikrofonu na tryb konferencyjny i spróbuj ponownie (☞ str. 36).   |
| Nie można ustawić znaków indeksu  | Osiągnięto maksymalną liczbę znaków indeksu (32).  | Usuń niepotrzebne znaki indeksu (☞ str. 49).  |
|   | Plik jest zablokowany.   | Odblokuj plik (☞ str. 36).  |
|   | Karta SD jest zablokowana.   | Wyłącz blokadę karty SD (☞ str. 9).   |
| Nie można znaleźć nagrania  | Nieprawidłowy folder.  | Przejdź do odpowiedniego folderu.   |
|   | Przełączono kartę do nagrywania.   | Dyktafon nagrywa na inną kartę.   |
| Nie można nawiązać połączenia z komputerem PC z wykorzystaniem stacji dokującej | W przypadku niektórych komputerów PC z systemem Windows XP lub Vista nawiązanie połączenia może być niemożliwe.      | Zmień ustawienia portu USB na komputerze PC. Szczegółowe informacje zawiera Pomoc Online programu DSS Player (☞ str. 58). |

# Akcesoria (opcjonalne)

---

## **Słuchawki: E62, E102**

Słuchawki stereofoniczne do komputera PC. Urządzenie przydatne do transkrybowania nagrań z wykorzystaniem komputera PC.

## **Monofoniczne słuchawki dwuuszne: E20**

### **Mikrofon wytłumiający zakłócenia: ME12 (mikrofon przeznaczony do dyktowania)**

Umożliwia uzyskanie wyższej jakości nagrania głosu przez zmniejszenie zakłóceń płynących z otoczenia. Zwiększa precyzję przetwarzania przy korzystaniu z programu do rozpoznawania mowy.

### **Zewnętrzny mikrofon: ME15**

Mikrofon wielokierunkowy, który można przypiąć do ubrania. Umożliwia nagranie własnego głosu lub głosu osób znajdujących się w pobliżu.

### **Zestaw PC do transkrybowania nagrań: AS-5000**

Zawiera nożny przełącznik, słuchawki oraz oprogramowanie DSS Player Pro Transcription Module ułatwiające transkrybowanie nagrań w systemie DSS.

### **Nożny przełącznik: RS27 / 28**

Podłącza się go do portu USB stacji dokującej dyktafonu DS-5000 / DS-5000iD, co umożliwia transkrybowanie bez użycia rąk.

### **Przewód połączeniowy: KA333**

Służy do podłączenia złącza mikrofonowego dyktafonu do radia lub innego źródła dźwięku.

### **Zestaw do nagrywania rozmów telefonicznych: TP7**

Mikrofon, który można włożyć do ucha podczas wykonywania rozmowy telefonicznej. Umożliwia to uzyskanie wyraźnego nagrania głosu lub rozmowy telefonicznej.

### **Bateria akumulatorowa Ni-MH: BR403**

Bateria akumulatorowa o dużej wydajności i długiej żywotności.

### **Mikrofon monofoniczny o wysokiej czułości wytłumiający zakłócenia: ME52W**

Umożliwia nagrywanie dźwięku z odległości przy zmniejszeniu zakłóceń płynących z otoczenia.

# Specyfikacja techniczna

## Format zapisu

DS2 (Digital Speech Standard Pro)

## Nośniki danych

Karty micro SD, SD: 512 MB do 8 GB

## Poziom wejściowy -70 dBv

## Częstotliwość próbkowania

Tryb QP: 16 kHz

Tryb SP: 12 kHz

## Zakres przenoszonych częstotliwości

Tryb QP: 200 do 7 000 Hz

Tryb SP: 200 do 5 000 Hz

## Czas nagrywania (karta 512 MB)

Tryb QP: 38 godzin 45 minut

Tryb SP: 79 godzin 30 minut

## Żywotność baterii alkalicznych

### Nagrywanie

Tryb QP: Około 24 godziny

Tryb SP: Około 32 godziny

### Odtwarzanie

Wszystkie tryby: Około 13 godzin

## Żywotność baterii akumulatorowej Ni-MH

### Nagrywanie

Tryb QP: Około 20 godzin

Tryb SP: Około 28 godzin

### Odtwarzanie

Wszystkie tryby: Około 10 godzin

## Głośnik

Wbudowany okrągły głośnik dynamiczny

Ø średnicy 23 mm

## Złącze MIC / EAR

Ø średnicy 3,5 mm, impedancja MIC 2 kΩ,

EAR 8 Ω lub więcej

## Maksymalna moc wyjściowa (3 V, prąd stały)

250 mW lub więcej (Głośnik 8 Ω)

## Wymagania dotyczące napięcia wejściowego

Napięcie stabilizowane: 5 V

Baterie: Bateria akumulatorowa Ni-MH lub

dwie baterie AAA (LR03 lub R03) lub dwie

baterie akumulatorowe Ni-MH

## Wymiary zewnętrzne

113,5 x 50,0 x 17 mm

(bez elementów wystających)

## Waga

110 g (z baterią akumulatorową Ni-MH)

\* Specyfikacje i projekt mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.

\* Żywotność baterii została zmierzona przez firmę Olympus. Zmienia się znacznie w zależności od typu zastosowanych baterii oraz warunków użytkowania.

5

Specyfikacja techniczna / Wsparcie techniczne

## Wsparcie techniczne

Dyktafon DS-5000 należy do linii profesjonalnych produktów Olympus. W przypadku problemów z urządzeniem należy skontaktować się z dystrybutorem, który udzieli pomocy w rozwiązywaniu najczęściej występujących problemów. W przypadku wystąpienia problemu podczas korzystania z dyktafonu DS-5000 / 5000iD zalecamy skontaktowanie się z dystrybutorem produktów firmy Olympus, u którego zakupiono urządzenie. Jeżeli dystrybutor nie jest w stanie rozwiązać problemu, należy zadzwonić pod numer linii pomocy technicznej lub wysłać wiadomość e-mail.

- ◆ Linia pomocy technicznej w Europie  
Numer bezpłatny: 00800 67 10 83 00  
dostępna w Austrii, Belgii, Danii, Finlandii, Francji, Hiszpanii, Holandii, Luksemburgu, Niemczech, Norwegii, Portugalii, Szwajcarii, Szwecji, Wielkiej Brytanii i Włoszech  
Numery płatne w pozostałych krajach Europy  
+49 180 567 1083 lub +49 40 23773 4899

- ◆ Adres e-mail pomocy technicznej w Europie  
dss.support@olympus-europa.com